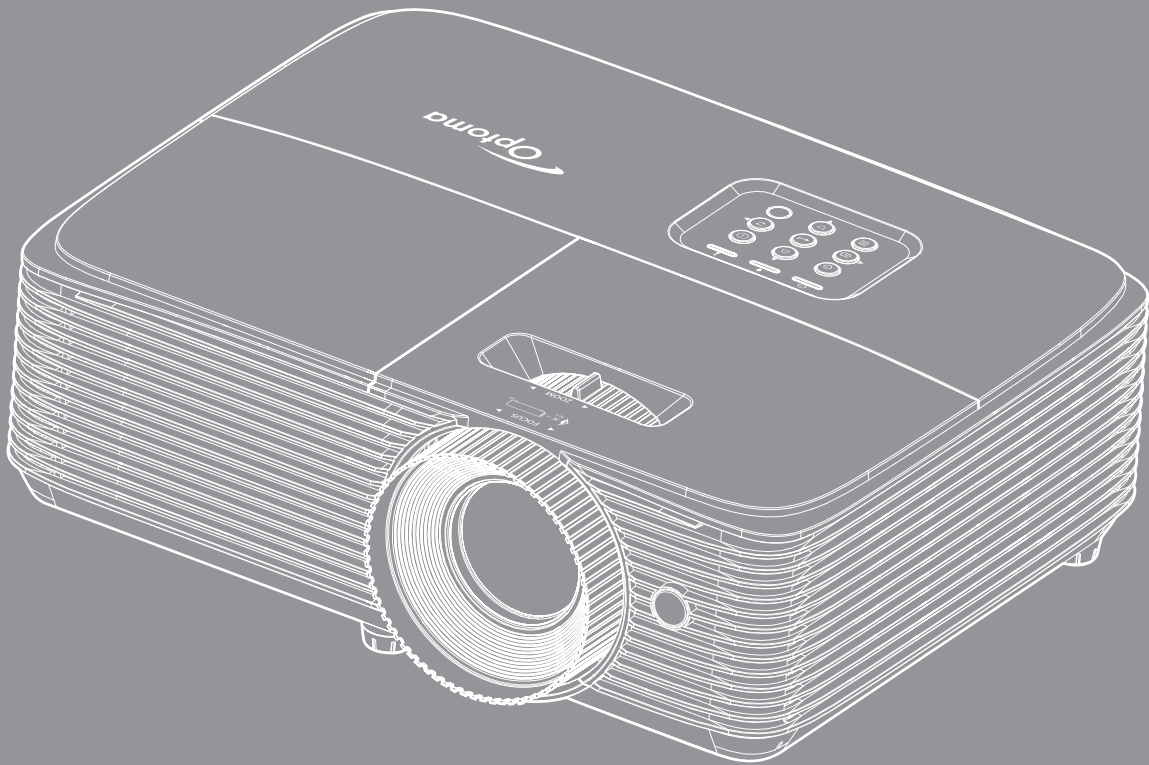


# جهاز العرض DLP®



# جدول المحتويات

## ٤ ..... السلامة

٤	تعليمات هامة للسلامة
٥	تنظيف العدسة
٦	معلومات السلامة ثلاثية الأبعاد
٧	حقوق الطبع والنشر
٧	بيان إخلاء المسؤولية
٧	إقرار العلامة التجارية
٧	FCC
٨	بيان المطابقة لدول الاتحاد الأوروبي
٨	مخلفات المعدات الكهربائية والإلكترونية

## ٩ ..... مقدمة

٩	نظرة عامة على المحتويات
٩	الملحقات القياسية
٩	الملحقات الاختيارية
١٠	نظرة عامة عن المنتج
١١	التوصيلات
١٢	لوحة المفاتيح
١٣	وحدة التحكم عن بعد ١
١٤	وحدة التحكم عن بعد ٢

## ١٥ ..... الإعداد والتثبيت

١٥	تثبيت جهاز العرض
١٧	توصيل المصادر بجهاز العرض
١٨	ضبط الصورة المعروضة

## ٢٢ ..... استخدام جهاز العرض

٢٢	تشغيل/إيقاف تشغيل جهاز العرض الضوئي
٢٣	اختيار مصدر دخل
٢٤	تصفح القائمة والمميزات
٢٥	شجرة قائمة المعلومات المعروضة على الشاشة
٣٢	قائمة إعدادات الصورة المعروضة
٣٤	قائمة الألعاب التي تدعمها الشاشة
٣٤	قائمة العرض ثلاثي الأبعاد
٣٥	عرض قائمة نسبة العرض إلى الارتفاع
٣٦	عرض قائمة قناع الحافة
٣٦	عرض قائمة العرض
٣٦	عرض قائمة إزاحة الصور
٣٦	عرض قائمة التشوه
٣٧	قائمة كتم الصوت
٣٧	قائمة مستوى الصوت
٣٧	إعداد قائمة العرض
٣٧	إعداد قائمة إعدادات المصباح



٣٧	إعداد قائمة إعدادات المرشح
٣٨	إعداد قائمة إعدادات الطاقة
٣٩	إعداد قائمة الأمان
٣٩	إعداد قائمة إعدادات رابط HDMI
٤٠	إعداد قائمة نموذج الاختبار
٤٠	إعداد قائمة إعدادات البعد
٤٠	إعداد قائمة الخيارات
٤١	قائمة إعادة تعيين الإعداد
٤١	قائمة المعلومات

## ٤٢ .....الصيانة

٤٢	استبدال المصباح (لفنيي الصيانة فقط)
----	-------------------------------------

## ٤٣ .....معلومات إضافية

٤٣	مستويات دقة متوافقة
٤٤	حجم الصورة ومسافة العرض
٤٥	تثبيت أبعاد جهاز العرض والتثبيت في السقف
٤٦	رموز وحدة التحكم عن بعد ١ التي تعمل بالأشعة تحت الحمراء
٤٨	رموز وحدة التحكم عن بعد ٢ التي تعمل بالأشعة تحت الحمراء
٥٠	استكشاف الأعطال وإصلاحها
٥٢	مؤشر التحذير
٥٤	المواصفات
٥٥	مكاتب شركة Optoma حول العالم

<p>يُنبه رمز علامة ضوء البرق برأس السهم داخل المثلث المستخدم إلى وجود "جهد كهربائي خطير" غير معزول داخل محتويات المنتج والذي قد يكون كافياً لأن يتسبب في حدوث صدمة كهربائية.</p>	
<p>تهدف علامة التعجب داخل مثلث متساوي الأضلاع إلى تنبيه المستخدم إلى وجود تعليمات تشغيل وصيانة (خدمة) مهمة في الوثائق المرفقة بالجهاز.</p>	

يرجى إتباع جميع التحذيرات والاحتياطات وإرشادات الصيانة الموجودة بدليل الاستخدام هذا.

## تعليمات هامة للسلامة



• تجنب التحديق في الشعاع RG2.

كما هو الحال بالنسبة لأي مصدر مشع، تجنب التحديق في الشعاع مباشرة، RG2 IEC 62471-5:2015.

• لا تسد أيًا من فتحات التهوية. ولضمان التشغيل الأمثل لجهاز العرض وحمايته من الحرارة الزائدة، يُوصى بتركيبه في مكان لا تُسد فيه أي من فتحات التهوية. على سبيل المثال، لا تضع الجهاز على منضدة أو أريكة أو سرير مزدحم بالأشياء، أو في مكان ضيق مثل خزانة كتب أو حاوية تحد من تدفق الهواء حوله.

• للحد من خطر نشوب الحريق و/أو حدوث صدمة كهربائية، لا تعرض جهاز العرض للمطر أو الرطوبة. لا تثبت الجهاز بالقرب من مصادر الحرارة مثل الشبكات الحرارية والمدفئات أو المواقد أو أي أجهزة أخرى مثل المضخات التي تشع الحرارة منها.

• احرص على عدم دخول أي أجسام أو سوائل إلى الجهاز. فقد تتلامس مع نقاط ذات جهد كهربائي عالٍ أو أجزاء في دائرة قصر؛ مما قد يؤدي إلى نشوب حريق أو التعرض لصدمة كهربائية.

• لا تستخدم الجهاز في الظروف التالية:

– في البيئات شديدة الحرارة أو البرودة أو الرطوبة.

(i) يرجى التأكد من أن درجة الحرارة المحيطة داخل الغرفة تتراوح بين ٥ – ٤٠ درجة مئوية

(ii) الرطوبة النسبية من ١٠٪ إلى ٨٥٪

– في الأماكن التي يزيد فيها احتمال تعرض الوحدة للأتربة والقاذورات.

– بالقرب من أي جهاز يولد مجال مغناطيسي قوي.

– تحت أشعة الشمس المباشرة.

• تجنب استخدام جهاز العرض في الأماكن التي يوجد بها غازات قابلة للاشتعال أو الغازات المتفجرة، حيث يصبح المصباح الموجود بداخل جهاز العرض في غاية السخونة أثناء التشغيل مما قد يؤدي إلى اشتعال الغازات وبالتالي نشوب حريق.

• لا تستخدم الوحدة في حال تعرضها للتلف أو إساءة الاستعمال. يتمثل التلف الفيزيائي/إساءة الاستخدام (على سبيل المثال لا الحصر) فيما يلي:

– سقوط الوحدة على الأرض.

– تعرض كبل الطاقة أو القابس للتلف.

– انسكاب أي سوائل على جهاز العرض.

– تعرض الجهاز للمطر أو الرطوبة.

– سقوط أي شيء داخل الجهاز أو وجود مكون غير مثبت بإحكام داخله.

• تجنب وضع جهاز العرض على سطح غير ثابت. فقد يسقط الجهاز متسبباً في إصابة الأشخاص أو تلف الجهاز نفسه.

• تجنب حجب الضوء المنبعث من عدسة جهاز العرض عند التشغيل، حيث قد يتسبب الضوء في تسخين الجسم والتسبب في ذوبانه مما قد يؤدي إلى نشوب حرائق.

- يُرجى عدم فتح جهاز العرض أو تفكيكه؛ فقد يتسبب ذلك في حدوث صدمة كهربائية.
- لا تحاول إصلاح جهاز العرض بنفسك. إذ قد يؤدي فتح الأغطية أو إزالتها إلى التعرض لمخاطر الجهد العالي أو غيرها من المخاطر. يُرجى الاتصال بشركة Optoma قبل إرسال الوحدة للإصلاح.
- يُرجى إلقاء نظرة على الجهاز لمعرفة العلامات ذات الصلة بالسلامة.
- ينبغي عدم إصلاح الوحدة إلا من قِبَل فنيين مؤهلين.
- لا تستخدم إلا المرفقات/الملحقات المحددة من قِبَل جهة التصنيع.
- لا تنظر إلى عدسة جهاز العرض مباشرة أثناء التشغيل. إذ قد يؤدي الضوء الساطع إلى إلحاق الضرر بعينيك.
- برجاء ترك الوحدة تبرد عند القيام باستبدال المصباح.
- يقوم هذا الجهاز بالكشف عن العمر الافتراضي للمصباح تلقائياً، لذا يُرجى استبدال المصباح عندما يبدأ الجهاز في عرض رسائل تحذيرية تفيد ذلك.
- أعد تعيين وظيفة "إعادة ضبط المصباح" من قائمة "إعداد | إعداد المصباح" المعروضة على الشاشة بعد استبدال وحدة اللمبة.
- عند إيقاف تشغيل جهاز العرض، يُرجى التأكد من اكتمال دورة التبريد قبل فصل الطاقة، واطرك الجهاز ٩٠ دقيقة ليبرد.
- عند اقتراب المصباح من نهاية عمره الافتراضي، ستظهر على الشاشة رسالة "تم تجاوز عمر المصباح." (تم تجاوز عمر المصباح). برجاء الاتصال بالموزع المحلي أو مركز الخدمة لتغيير المصباح بأسرع ما يمكن.
- أوقف تشغيل الجهاز وافصل قابس الطاقة من مأخذ التيار الكهربائي المتردد قبل تنظيف المنتج.
- استخدم قطعة قماش جافة ناعمة بها منظف معتدل لتنظيف حاوية الشاشة. لا تستخدم المنظفات الكاشطة أو الشمع أو المواد المذيبة لتنظيف الوحدة.
- قم بفصل مقبس الطاقة من منفذ التيار المتردد إذا لم يتم استخدام المنتج لفترة طويلة من الوقت.

**ملاحظة:** عند انتهاء العمر الافتراضي للمصباح، لن يعود الجهاز للعمل إلى أن يتم استبدال وحدة المصباح.

- تجنب تثبيت جهاز العرض في أماكن قد يتعرض فيها للاهتزاز أو الصدمات.
- تجنب لمس العدسة بيدك.
- احرص على إزالة البطارية أو البطاريات من وحدة التحكم عن بعد قبل التخزين. فقد تتسرب مادة البطارية أو البطاريات إذا تُركت في وحدة التحكم عن بُعد لفترة زمنية ممتدة.
- تجنب استخدام جهاز العرض أو تخزينه في الأماكن التي يوجد بها دخان متصاعد من الزيت أو السجائر، حيث قد يؤثر ذلك على جودة أداءه.
- يرجى اتباع تعليمات تركيب اتجاه جهاز العرض بشكل صحيح، حيث قد يؤثر التركيب غير الصحيح على أداء جهاز العرض.
- استخدم جهاز فصل تيار كهربائي وجهاز حماية من تذبذب التيار، حيث قد يؤدي انقطاع التيار الكهربائي وانخفاضه إلى تدمير الأجهزة.

## تنظيف العدسة

- تأكد قبل تنظيف العدسة من إيقاف تشغيل جهاز العرض وفصل سلك الطاقة ليبرد تماماً.
- استخدم خزان هواء مضغوط لإزالة الغبار.
- استخدم قطعة قماش مخصصة لتنظيف العدسات ومسح العدسة برفق. احرص على عدم لمس العدسة بأصابعك.
- تجنب استخدام المنظفات القلوية/الحمضية أو المذيبات المتطايرة مثل الكحول لتنظيف العدسة. في حال تلف العدسة نتيجة عملية التنظيف، فلن تكون مشمولة بالضمان.
- تحذير: يحظر استخدام مواد الرش أو الغازات القابلة للاشتعال لإزالة الأتربة أو النسالة من العدسة. حيث قد يتسبب ذلك في نشوب حريق بسبب الحرارة الزائدة داخل جهاز العرض.

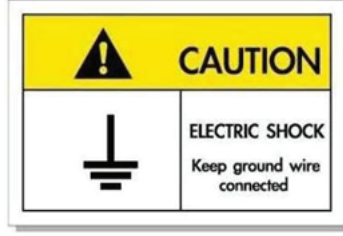


تحذير: تجنب تنظيف العدسة إذا كان جهاز العرض في وضع الإحماء، حيث قد يتسبب ذلك تقشر غشاء سطح العدسة.



تحذير: تجنب مسح العدسة أو الضغط عليها بجسم صلب.





لتجنب حدوث صدمة كهربائية؛ يجب أن تكون الوحدة وملحقاتها الطرفية مؤرضة بشكل صحيح.

## معلومات السلامة ثلاثية الأبعاد

يرجى إتباع جميع التنبيهات والاحتياطات الموصى بها قبل قيامك أنت أو طفلك باستخدام خاصية العرض ثلاثي الأبعاد.

### تحذير

قد يكون الأطفال أو المراهقون أكثر عرضة للمشكلات الصحية المرتبطة بمشاهدة الصور ثلاثية الأبعاد وينبغي مراقبتهم عن كثب عند مشاهدة هذه الصور.

### تحذير بشأن نوبة صرع الحساسية للضوء والمخاطر الصحية الأخرى

- قد تتأثر بعض المشاهدين نوبة صرع أو سكتة دماغية عند تعرضهم لبعض الصور أو الأضواء الوامضة التي توجد في بعض الصور أو ألعاب الفيديو المعروضة باستخدام جهاز العرض. إذا كنت تعاني من نوبات صرع أو سكتات دماغية أو إذا كان لديك سجل أسري للإصابة بها، يُرجى استشارة أخصائي طبي قبل استخدام وظيفة الأبعاد الثلاثية.
- حتى أولئك الذين ليس لديهم سجل شخصي أو أسري للإصابة بالصرع أو السكتة الدماغية قد يعانون من حالة غير مُشخصة قد تتسبب في نوبات صرع ناجمة عن الحساسية للضوء.
- ينبغي للحوامل أو كبار السن أو الذين يعانون من حالات طبية خطيرة أو المحرومين من النوع أو الواقعين تحت تأثير الكحول تجنب استخدام وظيفة الأبعاد الثلاثية بالجهاز.
- إذا كنت تعاني من أي من الأعراض التالية، فتوقف في الحال عن مشاهدة الصور ثلاثية الأبعاد واستشر أخصائيًا طبيًا. (١) تغير الرؤية، (٢) دوام، (٣) دوخة، (٤) حركات لا إرادية مثل ارتعاش العين أو العضلات، (٥) تشوش، (٦) غثيان، (٧) فقدان الوعي، (٨) تشنجات، (٩) مغص حاد، (١٠) توهان. قد يكون الأطفال والمراهقون أكثر عرضة للإصابة بهذه الأعراض من البالغين. وينبغي للوالدين مراقبة أطفالهم وسؤالهم عما إذا كانوا يعانون من هذه الأعراض.
- قد تؤدي مشاهدة الصور ثلاثية الأبعاد أيضًا إلى الإصابة بدوار الحركة والآثار الإدراكية اللاحقة والتوهان وإجهاد العين وضعف استقرار وضعية الجسم. ويُوصى بأن يأخذ المستخدمون استراحات على فترات قصيرة لتقليل احتمالية حدوث هذه الآثار. وإذا ظهرت على عينيك علامات الإرهاق أو الجفاف أو إذا كنت تعاني من أي من الأعراض السابقة، فتوقف عن استخدام هذا الجهاز في الحال ولا تستأنف استخدامه إلا بعد زوال الأعراض بثلاثين دقيقة على الأقل.
- قد تؤدي مشاهدة الصور ثلاثية الأبعاد أثناء الجلوس على مقربة شديدة من الشاشة لفترة زمنية طويلة إلى إصابة الإبصار بالضرر. وينبغي ألا تقل مسافة المشاهدة المثالية عن ثلاثة أضعاف ارتفاع الشاشة. ويُوصى بأن تكون عينا المشاهد في مستوى واحد مع الشاشة.
- قد تؤدي مشاهدة الصور ثلاثية الأبعاد أثناء ارتداء نظارة ثلاثية الأبعاد لفترة زمنية طويلة إلى الإصابة بصدايح أو إرهاق أو دوخة، فتوقف عن مشاهدة الصور ثلاثية الأبعاد واسترح.
- لا تستخدم نظارة ثلاثية الأبعاد لأي غرض آخر غير مشاهدة الصور ثلاثية الأبعاد.
- فقد يكون ارتداء النظارة ثلاثية الأبعاد لأي غرض آخر (مثل استخدامها كنظارة عادية أو نظارة شمس أو نظارة واقية، وما إلى ذلك) ضارًا من الناحية الجسمانية وقد يضعف البصر.
- قد تؤدي مشاهدة الصور ثلاثية الأبعاد إلى شعور بعض المشاهدين بالتوهان. وبناءً عليه، لا تضع جهاز العرض المزود بوظيفة الأبعاد الثلاثية بالقرب من أبار سلالم مفتوحة أو كبلات أو شرفات أو أي أشياء أخرى قد تتعثر به أو تصطدم به أو تنهار عليه أو تنكسر أو تسقط فوقه.

## حقوق الطبع والنشر

يعتبر هذا المستند وما يحويه من صور وتوضيحات وبرامج محميًا بقوانين حقوق النشر الدولية، كما أن جميع الحقوق محفوظة. لا يجوز نسخ هذا الدليل ولا أي من المواد الواردة به بدون موافقة كتابية من المؤلف.

© حقوق الطبع والنشر لعام ٢٠١٩

## بيان إخلاء المسؤولية

تخضع المعلومات الواردة في هذا المستند للتغير بدون إشعار. لا يجوز للمصنِّع القيام بأية تعهدات أو ضمانات تتعلق بمحتويات هذا المستند وعليه أن يخلي مسؤوليته على وجه الخصوص من أية ضمانات ضمنية تتعلق بقبالية البيع أو الملاءمة لأية أغراض خاصة، كما يحتفظ المصنِّع بالحق في مراجعة هذا المستند وإجراء تغييرات من وقت لآخر في المحتوى الوارد به بدون التزام على المصنِّع بعمل إخطار لأي شخص بهذه المراجعة أو التغييرات.

## إقرار العلامة التجارية

تعتبر Kensington علامة تجارية مسجلة في الولايات المتحدة لشركة ACCO Brand Corporation ولها تسجيلات صادرة وطلبات معلقة في دول أخرى في كافة أنحاء العالم.

HDMI وشعار HDMI، وHigh-Definition Multimedia Interface هي علامات تجارية أو علامات تجارية مسجلة لشركة HDMI Licensing LLC في الولايات المتحدة الأمريكية والبلاد الأخرى.

MHL وMobile High-Definition Link وشعار MHL هي علامات تجارية أو علامات تجارية مسجلة لشركة HDMI Licensing ذات المسؤولية المحدودة.

DLP® وارتباط DLP وشعار DLP هي علامات تجارية مسجلة لشركة Texas Instruments، كما تعد تقنية BrilliantColor™ علامة تجارية مملوكة لشركة Texas Instruments.

تعتبر كافة أسماء المنتجات الأخرى المستخدمة في هذا الدليل مملوكة للمالكين المعنيين ومعترفًا بها.

## FCC

تم اختبار هذا الجهاز وثبت توافقه مع لوائح الأجهزة الرقمية من الفئة ب، بموجب الجزء ١٥ من لوائح لجنة الاتصالات الفدرالية، وقد تم وضع هذه الحدود لتوفير حماية معقولة من التداخل الضار عند التركيب داخل المنشآت السكنية، حيث إن الجهاز يولد ترددات لاسلكية ويستخدمها ويمكن أن تصدر عنه أيضًا، وقد يتسبب في حدوث تداخلات ضارة مع الاتصالات اللاسلكية، إذا لم يتم تركيبه واستخدامه وفقًا للتعليمات الموضحة.

ومع ذلك فليس هناك ثمة ما يضمن عدم حدوث هذه التداخلات عند التركيب في منشأة بعينها، وإذا تسبب هذا الجهاز في حدوث تداخل يؤثر سلبيًا على استقبال الراديو أو التلفزيون، وهو الأمر الذي يمكن تحديده عن طريق تشغيل الجهاز وإيقاف تشغيله، فإننا نوصي المستخدم بمحاولة تصحيح هذا التداخل عن طريق واحد أو أكثر من الإجراءات التالية:

- إعادة توجيه هوائي الاستقبال أو تغيير موضعه.
- زيادة المسافة الفاصلة بين الجهاز ووحدة الاستقبال.
- توصيل الجهاز بمأخذ تيار على دائرة كهربائية مختلفة عن تلك التي تتصل بها وحدة الاستقبال.
- استشر وكيل أو فني الراديو/التلفزيون المتخصص للحصول على المساعدة اللازمة.

## ملاحظة: الكبلات المغطاة

يتعين استخدام الكبلات المغطاة في جميع التوصيلات مع أجهزة الكمبيوتر الأخرى في سبيل الالتزام بقوانين اللجنة الفيدرالية للاتصالات.

## تنبيه

قد يتسبب إجراء أية تغييرات أو تعديلات لم يتم الموافقة عليها صراحة من قبل الشركة المصنعة في إلغاء صلاحية المستخدم لتشغيل هذا الجهاز، وهي الصلاحية الممنوحة له من قبل اللجنة الفيدرالية للاتصالات.

## شروط التشغيل

يمثل هذا الجهاز للجزء ١٥ من لوائح لجنة الاتصالات الفيدرالية (FCC)، ويخضع تشغيله إلى الشرطين التاليين:

- ١- ألا يتسبب هذا الجهاز في حدوث تداخل ضار
- ٢- وأن يقبل هذا الجهاز أي تداخل يتم استقباله، بما في ذلك أي تداخل قد ينتج عنه أوضاع تشغيل غير مرغوب فيها.

## ملاحظة: المستخدمون الكنديون

يتطابق هذا الجهاز الرقمي من الفئة B مع معايير ICES-003 الكندية.

Remarque à l'intention des utilisateurs canadiens

Cet appareil numérique de la classe B est conforme à la norme NMB-003 du Canada.

## بيان المطابقة لدول الاتحاد الأوروبي

- توجيه EMC (التوافق الكهرومغناطيسي) 2014/30/EU (بما في ذلك التعديلات)
- توجيه الجهد الكهربائي المنخفض 2014/35/EU
- توجيه RED 2014/53/EU (في حالة توفر وظيفة التردد اللاسلكي بالمنتج)

## مخلفات المعدات الكهربائية والإلكترونية

### تعليمات التخلص

يحظر إلقاء هذا الجهاز الإلكتروني في المهملات عند الرغبة في التخلص منه. ولتقليل معدلات التلوث والمحافظة على البيئة، يرجى إعادة تدوير مكونات الجهاز.

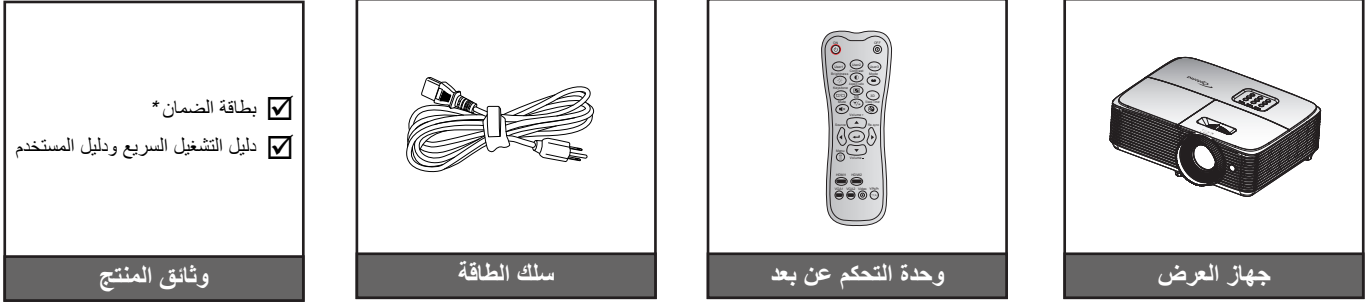




## نظرة عامة على المحتويات

أفرغ محتويات العبوة بحذر وتأكد من احتوائها على جميع العناصر المبينة أدناه تحت عنوان الملحقات القياسية، وقد لا تكون بعض العناصر الواردة تحت عنوان الملحقات الاختيارية متاحة، وذلك وفقاً للطراز ومواصفات ومنطقة الشراء، لذا يرجى التحقق من ذلك من مكان الشراء. فقد تختلف بعض الملحقات من منطقة لأخرى. لا تُرفق بطاقة الضمان إلا في مناطق بعينها. يرجى الاتصال بالموزع لمعرفة المزيد من المعلومات حول هذا الأمر.

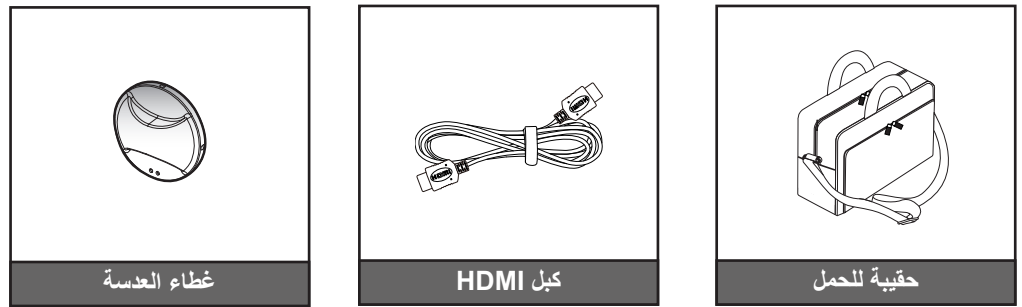
## الملحقات القياسية



### ملاحظة:

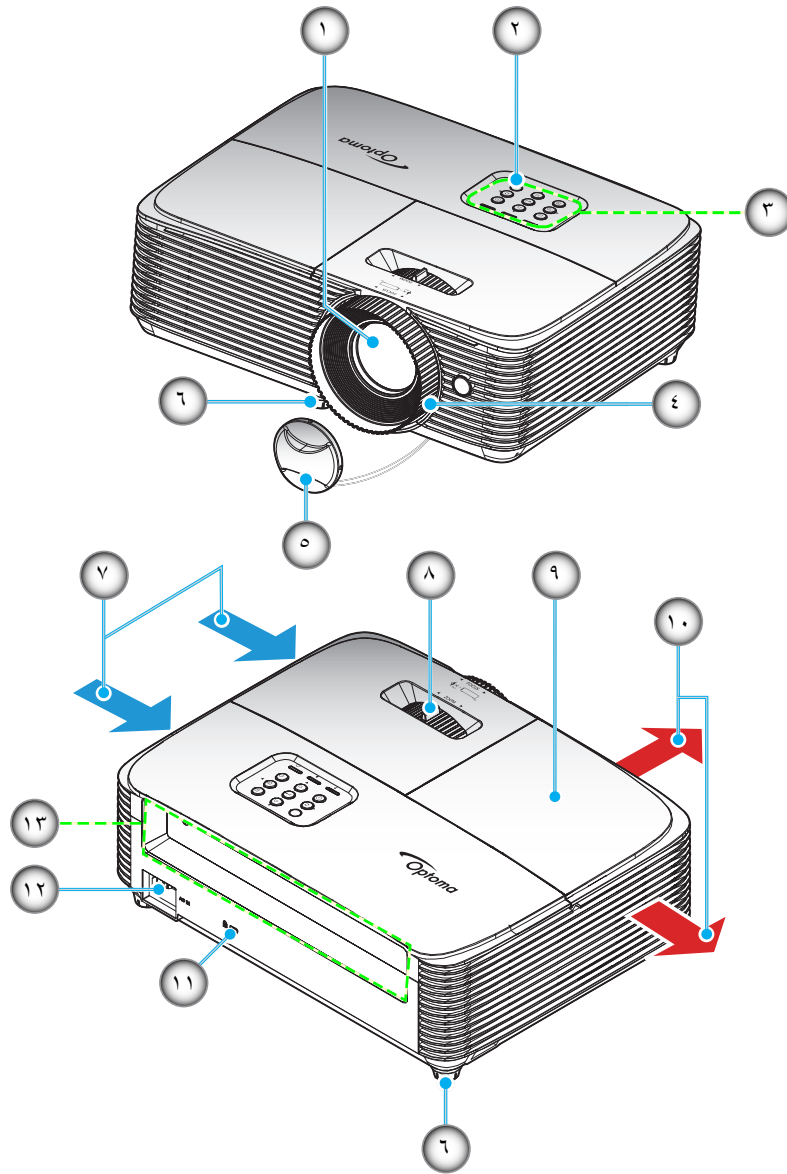
- يتم شحن وحدة التحكم عن بعد مع بطارية.
- \* للاطلاع على معلومات الضمان الأوروبي يرجى زيارة الموقع الإلكتروني [www.optomaeurope.com](http://www.optomaeurope.com).

## الملحقات الاختيارية



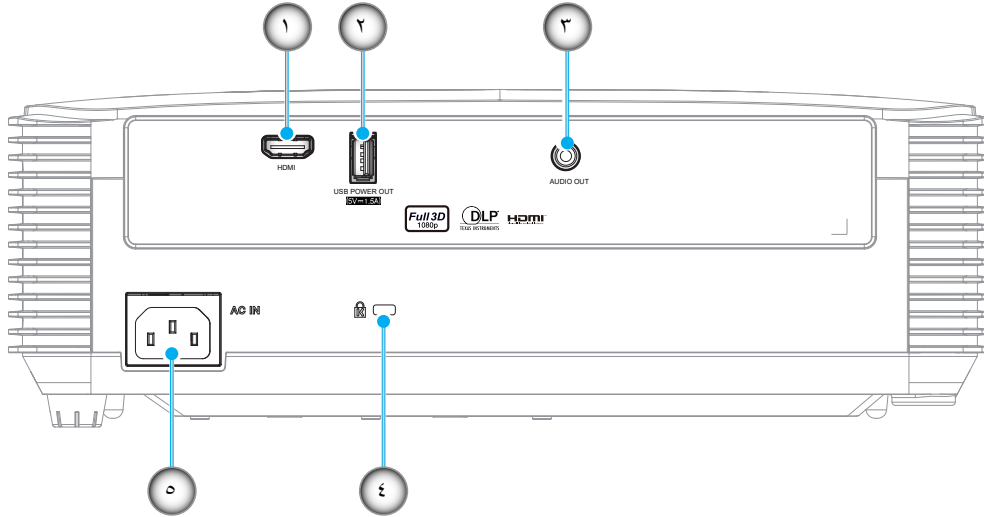
ملاحظة: تختلف الملحقات الاختيارية حسب الطراز ومواصفات والمنطقة.

نظرة عامة عن المنتج



**ملاحظة:** احرص على وجود مسافة لا تقل عن ٢٠ سم بين علامتي "الدخل" و "الخروج".

العنصر	رقم	العنصر	رقم
ذراع التكبير/التصغير	-٨	العدسة	-١
غطاء المصباح	-٩	مستقبل الأشعة تحت الحمراء	-٢
التهوية (مخرج)	-١٠	لوحة المفاتيح	-٣
منفذ قفل Kensington™	-١١	عجلة التركيز البؤري	-٤
مقيس الطاقة	-١٢	غطاء العدسة	-٥
الإدخال/الإخراج	-١٣	قدم ضبط الإمالة	-٦
		التهوية (منفذ)	-٧

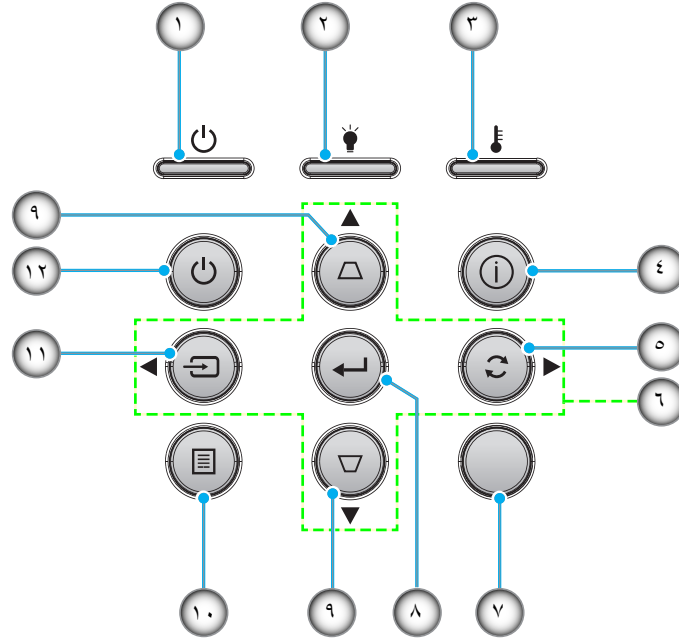


العنصر	رقم	العنصر	رقم
منفذ قفل Kensington™	-٤	موصل HDMI	-١
مقبس الطاقة	-٥	خرج طاقة USB (٥ فولت، ١,٥ أمبير) / موصل الخدمة/الماوس	-٢
		موصل خرج الصوت	-٣

ملاحظة:

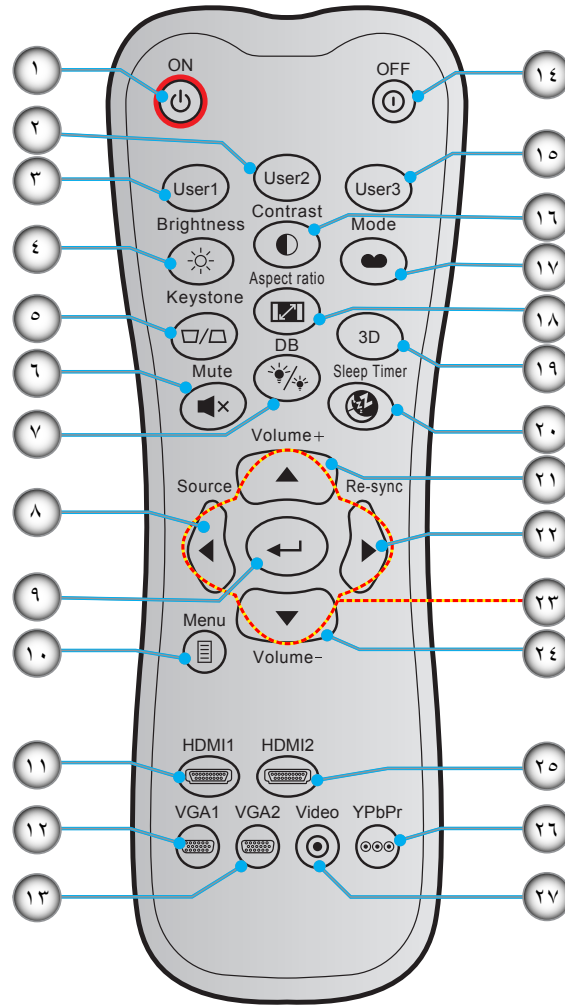
- الماوس الذي يعمل عن بعد يحتاج إلى وحدة تحكم عند بعد خاصة.
- لضمان أفضل جودة للصور وتجنب الأخطاء في الاتصال يوصى باستخدام كبلات HDMI معتمدة عالية السرعة أو فائقة بطول ٥ أمتار.

لوحة المفاتيح



العنصر	رقم	العنصر	رقم
مستقبل الأشعة تحت الحمراء	-٧	مؤشر بيان حالة التشغيل/الاستعداد	-١
أدخل	-٨	مؤشر بيان حالة المصباح	-٢
تصحيح التشوه	-٩	مؤشر بيان حالة درجة الحرارة	-٣
القائمة	-١٠	المعلومات	-٤
المصدر	-١١	إعادة المزامنة	-٥
الطاقة	١٢	أربعة مفاتيح اختبار اتجاهية	-٦

وحدة التحكم عن بعد ١

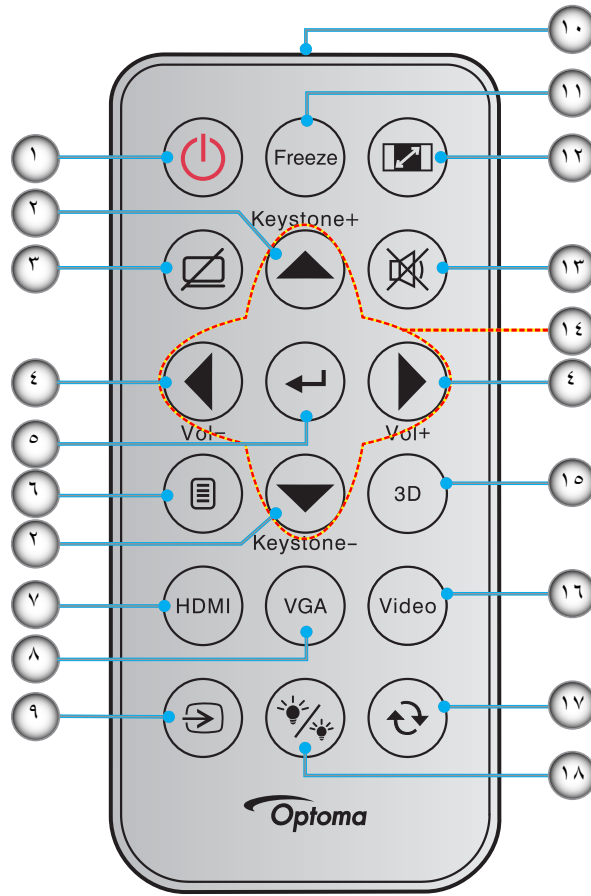


العنصر	رقم	العنصر	رقم
مستخدم ٣	-١٥	التشغيل	-١
التباين	-١٦	مستخدم ٢	-٢
نمط العرض	-١٧	مستخدم ١	-٣
Aspect Ratio	-١٨	الإضاءة	-٤
تشغيل / إيقاف تشغيل القائمة ثلاثية الأبعاد	-١٩	تشويه	-٥
مؤقت النوم	-٢٠	كتم الصوت	-٦
صوت +	-٢١	الأسود الديناميكي (DB)	-٧
إعادة المزامنة	-٢٢	المصدر	-٨
أربعة مفاتيح اختيار اتجاهية	-٢٣	أدخل	-٩
صوت -	-٢٤	القائمة	-١٠
HDMI2 (غير مدعوم)	-٢٥	HDMI1	-١١
YPbPr (غير مدعوم)	-٢٦	VGA1 (غير مدعوم)	-١٢
الفيديو (غير مدعوم)	-٢٧	VGA2 (غير مدعوم)	-١٣
		إيقاف التشغيل	-١٤

ملاحظة:

قد يختلف شكل وحدة التحكم من بعد الفعلية حسب المنطقة.  
 بعض المفاتيح قد لا تكون لها وظائف في الموديلات التي لا تحتوي على هذه المزايا.

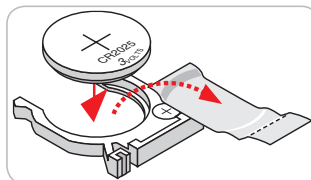
وحدة التحكم عن بعد ٢



العنصر	رقم	العنصر	رقم
مؤشر بيان الأشعة تحت الحمراء	-١٠	التشغيل/إيقاف التشغيل	-١
تجميد	-١١	تشويه + / -	-٢
Aspect Ratio	-١٢	كتم الصوت/الفيديو	-٣
كتم الصوت	-١٣	صوت + / -	-٤
أربعة مفاتيح اختيار اتجاهية	-١٤	أدخل	-٥
الأبعاد الثلاثية	-١٥	القائمة	-٦
الفيديو (غير مدعوم)	-١٦	HDMI	-٧
إعادة التزامن	-١٧	VGA (غير مدعوم)	-٨
نمط الإضاءة	-١٨	المصدر	-٩

ملاحظة:

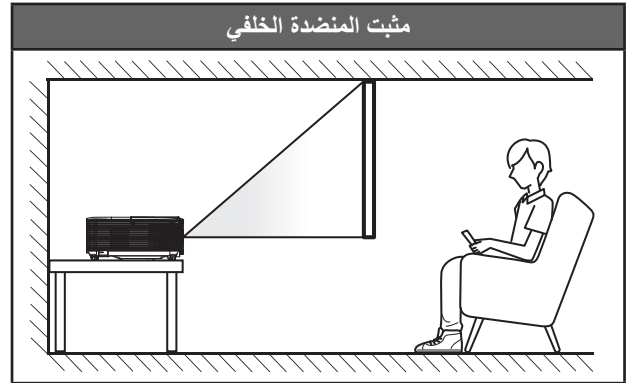
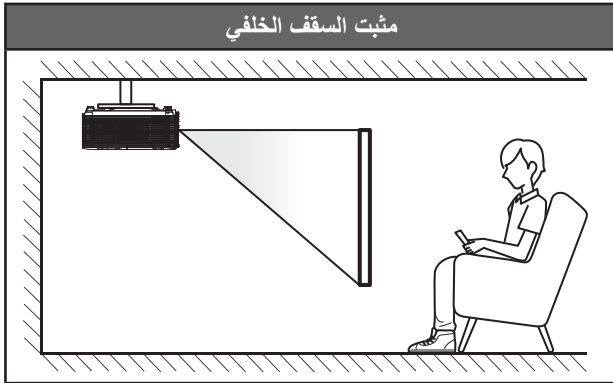
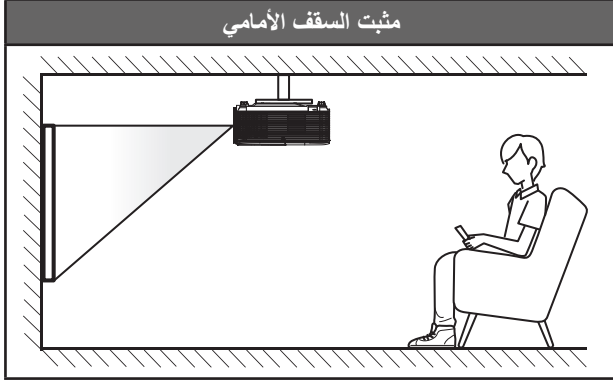
- قد يختلف شكل وحدة التحكم من بعد الفعلية حسب المنطقة.
- بعض المفاتيح قد لا تكون لها وظائف في الموديلات التي لا تحتوي على هذه المزايا.
- قبل استخدام جهاز التحكم عن بُعد لأول مرة، انزع الشريط العازل الشفاف. راجع صفحة ٢٠ للاطلاع على طريقة تركيب البطارية.



## تثبيت جهاز العرض

تم تصميم جهاز العرض بحيث يمكن تثبيته في أحد أوضاع التثبيت الأربعة الممكنة.

سيحدد تصميم الغرفة أو تفضيلاتك الشخصية أنسب موضع تركيب الجهاز، وضع حجم الشاشة وموضعها في الاعتبار، فضلاً عن الموضع المناسب لمنفذ التيار وموضع جهاز الإسقاط والمسافة بينه وبين باقي الأجهزة.



يجب وضع جهاز العرض بحيث يكون مسطحاً على السطح وعمودياً على الشاشة / ٩٠ درجة.

• لكيفية تحديد موقع جهاز العرض لحجم شاشة معين، يرجى الرجوع إلى جدول المسافات بصفحة ٤٤.

• لكيفية تحديد حجم الشاشة للمسافة المعينة، يرجى الرجوع إلى جدول المسافات بصفحة ٤٤.

**ملاحظة:** كلما كان جهاز العرض بعيداً عن الشاشة، كلما زاد حجم الصورة المعروضة وارتفعت الإزاحة الرأسية بشكل متناسب.

**هام!**

تجنب تشغيل جهاز العرض في أي اتجاه سوى فوق المنضدة أو التثبيت في الحائط، ويجب أن يكون جهاز العرض أفقياً وغير مائلاً للأمام/الخلف أو اليسار/اليمين، حيث قد يؤدي تشغيله في أي اتجاه آخر إلى إلغاء الضمان وتقصير العمر الافتراضي للمصباح أو جهاز العرض نفسه، لمزيد من المعلومات الخاصة بالتثبيت، يرجى الاتصال بشركة *Optoma*.

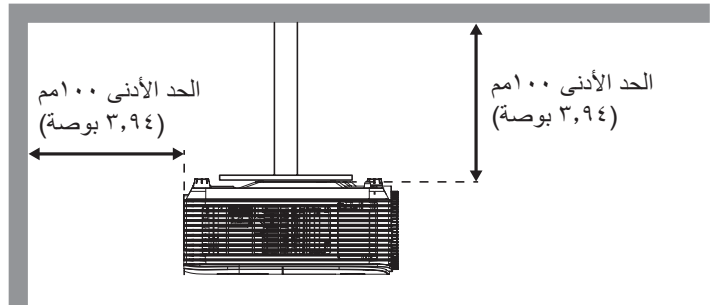
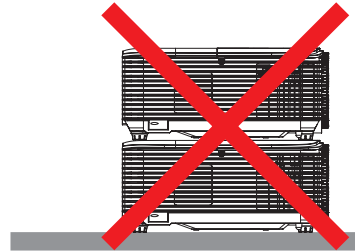
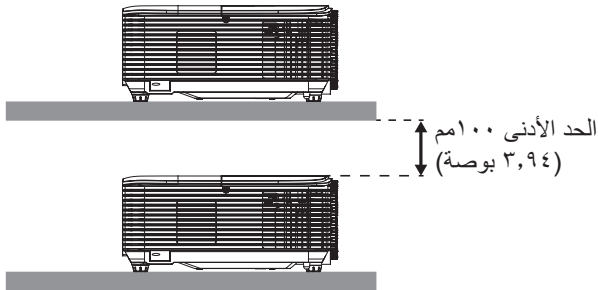
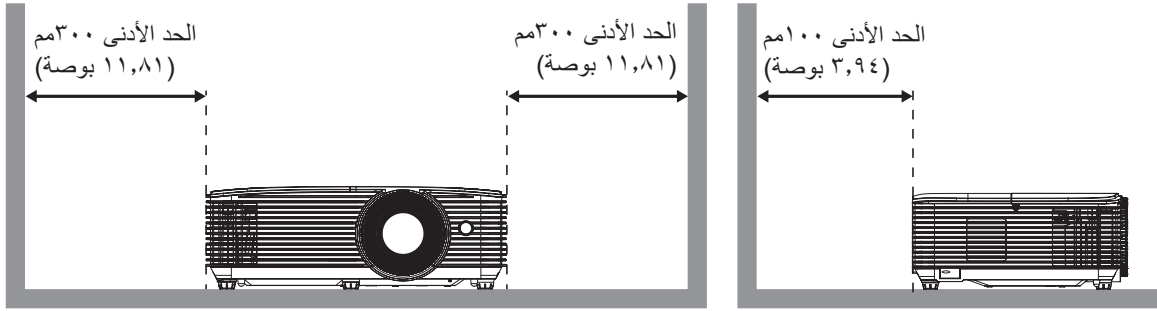
## الإعداد والتثبيت

### إشعار تثبيت جهاز العرض

- قم بوضع جهاز العرض في وضع أفقي.  
لا يجب أن تتجاوز زاوية إمالة جهاز العرض ١٥ درجة، ولا يجب تثبيت جهاز العرض في أي مكان غير سطح المكتب أو التثبيت في السقف، وإلا يمكن أن يقل عمر المصباح بشكل كبير، وهذا قد يؤدي إلى أضرار أخرى لا يمكن التنبؤ بها.



- يجب ترك مساحة فارغة لا تقل عن ٣٠ سم حول فتحة خروج العادم.

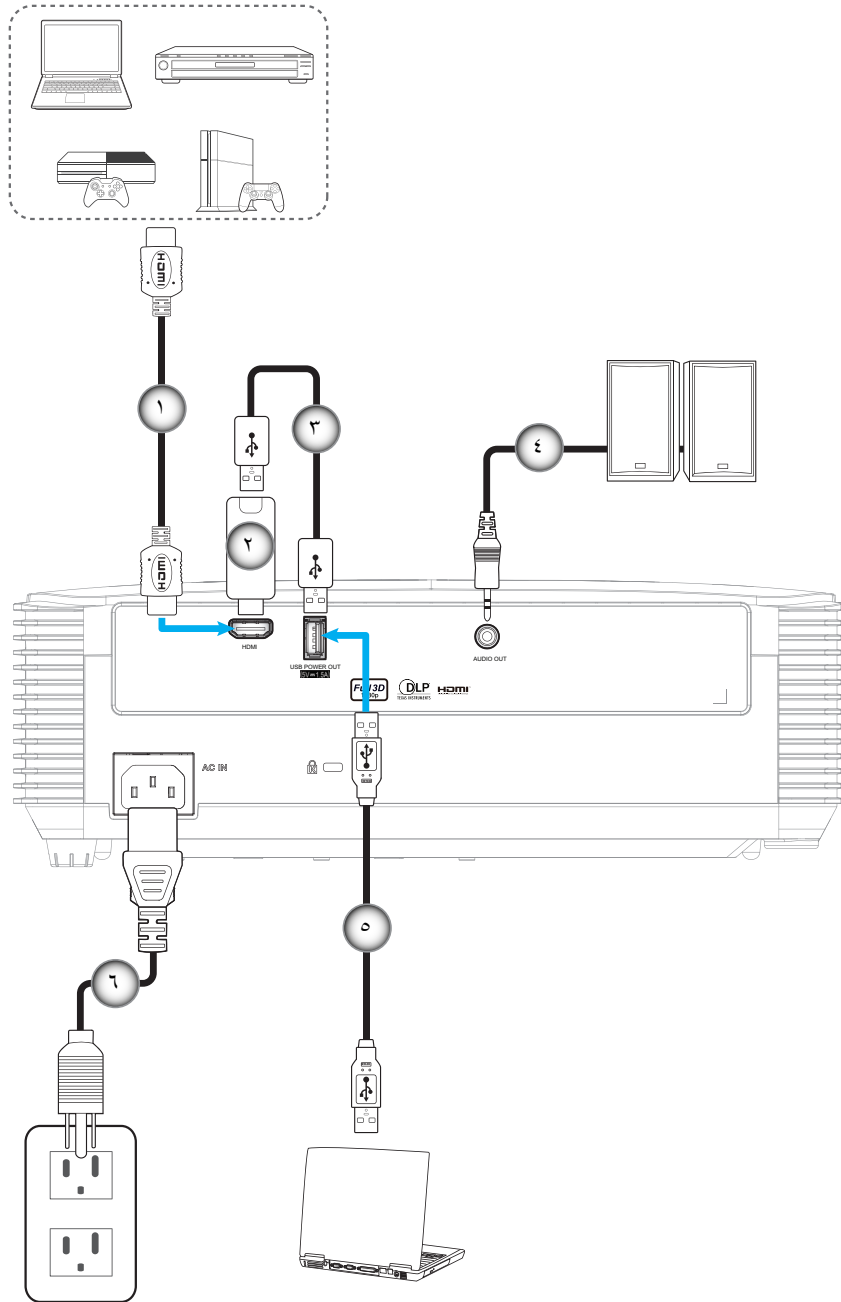


- تأكد من أن فتحات الإدخال لا تقوم بإعادة تدوير الهواء الساخن من فتحات تنفيس الهواء.
- عند تشغيل جهاز العرض في مكان مغلق، تأكد أن درجة حرارة الهواء المحيط في المكان لا تتجاوز درجة حرارة التشغيل بينما يكون جهاز العرض قيد التشغيل، وأن مدخل الهواء وفتحات تنفيس الهواء غير محجوبة.
- يجب أن تخضع كل المرفقات بتقييم حراري معتمد للتأكد أن جهاز العرض لا يقوم بإعادة تدوير هواء التنفيس، لأن هذا قد يتسبب في إيقاف تشغيل الجهاز حتى لو درجة حرارة المرفق في نطاق درجة حرارة التشغيل المقبولة.



# الإعداد والتثبيت

## توصيل المصادر بجهاز العرض



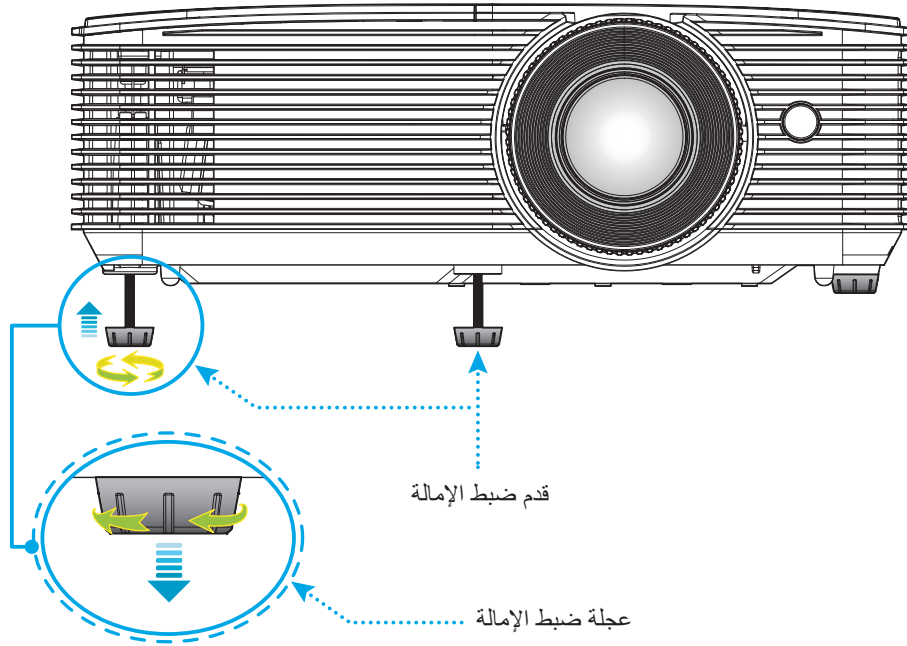
العنصر	رقم	العنصر	رقم
كابل خروج الصوت	-٤	كابل HDMI	-١
كابل USB	-٥	دونجل HDMI	-٢
كابل الطاقة	-٦	كابل طاقة USB	-٣

## ضبط الصورة المعروضة

### ارتفاع الصورة

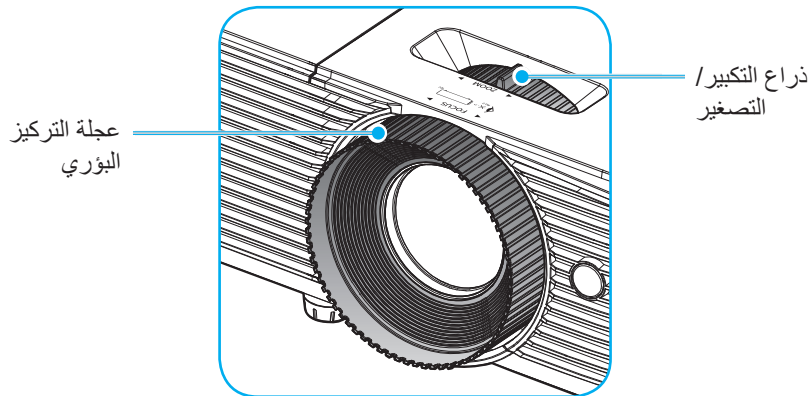
يأتي الجهاز مزوداً بأقدام رافعة لتعديل ارتفاع الصورة.

- 1- حدد موضع القدم القابلة للضبط التي ترغب في تعديل وضعها في الجزء السفلي من جهاز العرض.
- 2- قم بإدارة المسند القابل للضبط في اتجاه عقارب الساعة/عكس اتجاه عقارب الساعة لرفع أو خفض جهاز العرض.



### الزوم والتركيز البؤري

- لضبط حجم الصورة، قم بتدوير ذراع الزوم في اتجاه عقارب الساعة أو عكس اتجاه عقارب الساعة لتكبير أو تصغير حجم الصورة المعروضة.
- لضبط التركيز البؤري، قم بتدوير حلقة التركيز البؤري في اتجاه عقارب الساعة أو عكس اتجاه عقارب الساعة حتى تصبح الصورة حادة ومقروءة.



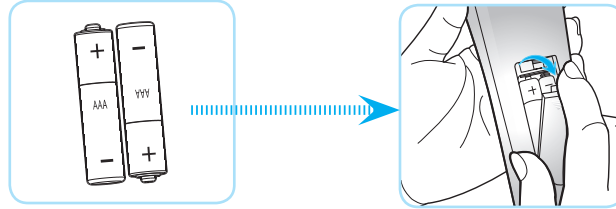
**ملاحظة:** ويتم تركيز جهاز العرض على مسافة من 1 إلى 9,8 متر.

## الإعداد والتثبيت

### تركيب / استبدال البطاريات (لوحة التحكم عن بعد ١)

يأتي مع وحدة التحكم عن بعد بطاريتان مقياس AAA.

- ١- قم بإزالة غطاء البطارية من الجزء الخلفي لوحدة التحكم عن بعد.
- ٢- قم بإدخال بطاريات AAA في حجيرة البطارية كما هو موضح.
- ٣- قم باستبدال الغطاء الخلفي بوحدة التحكم عن بعد.



**ملاحظة:** لا تستبدل البطارية إلا بأخرى من نفس النوع أو نوع مماثل.

### تنبيه

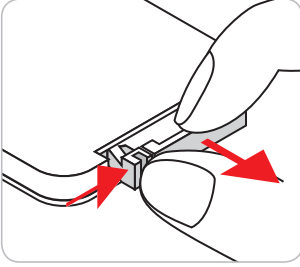
يمكن أن يؤدي سوء استخدام البطاريات إلى تسريب كيميائي أو انفجار. تأكد من اتباع التعليمات أدناه.

- لا تمزج بين بطاريات من أنواع مختلفة. الأنواع المختلفة من البطاريات لها خصائص مختلفة.
- لا تمزج بين بطاريات قديمة وأخرى جديدة. حيث إن الخلط بين البطاريات القديمة والجديدة يمكن أن يقصر من عمر البطاريات الجديدة أو يسبب تسريباً كيميائياً في البطاريات القديمة.
- قم بإزالة البطاريات بمجرد استنفادها. المواد الكيميائية التي تتسرب من البطاريات وتلامس البشرة يمكن أن تسبب طفحاً جلدياً. إذا وجدت أي تسريب كيميائي، امسح بالكامل مستخدماً قطعة قماش.
- البطاريات المرفقة مع هذا المنتج قد يكون عمرها الافتراضي أقصر بسبب ظروف التخزين.
- إذا لم تكن تنوي استخدام وحدة التحكم عن بعد لفترة زمنية طويلة، فقم بإزالة البطارية منها.
- عندما تتخلص من البطارية، يجب أن تلتزم بالقانون في المنطقة أو الدولة ذات الصلة.

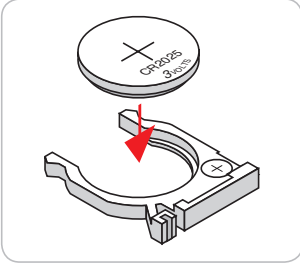
## الإعداد والتثبيت

تركيب / استبدال البطارية (لوحة التحكم عن بعد ٢)

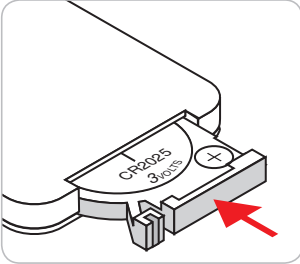
١- اضغط بإحكام وانزع غطاء البطارية.



٢- ركب البطارية الجديدة في التجويف الخاص بها. انزع البطارية القديمة واستبدلها بأخرى جديدة (CR2025)، وتأكد من أن القطب "+" متجه لأعلى.



٣- ضع الغطاء مرة أخرى.



**تنبيه:** لضمان التشغيل الآمن، يرجى مراعاة الاحتياطات التالية:

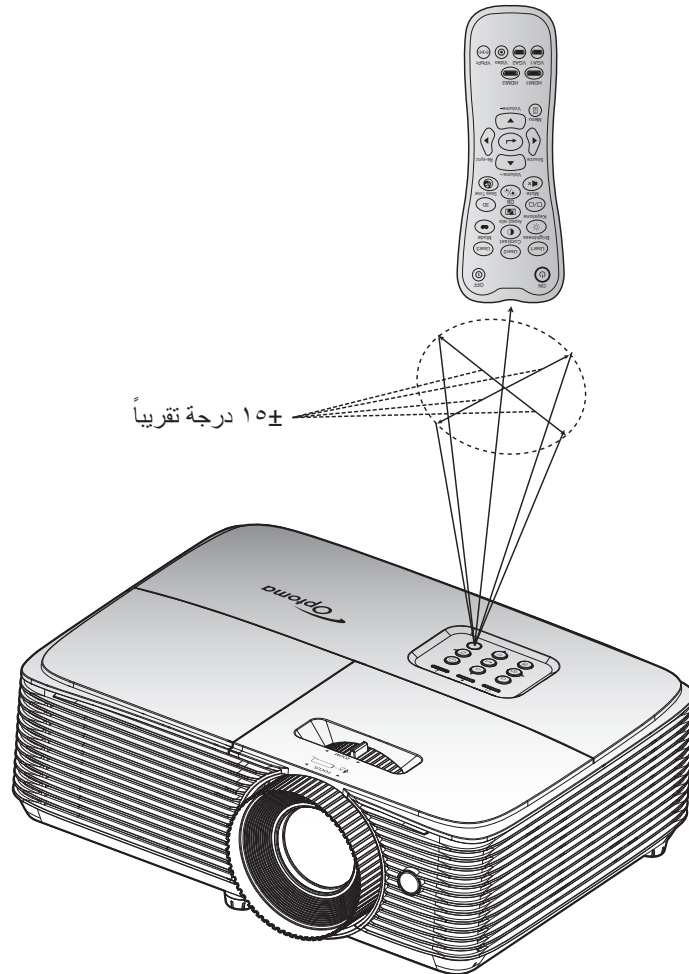
- استخدم بطارية من نوع CR2025.
- تجنب ملامسة البطارية للمياه أو السوائل.
- تجنب تعريض وحدة التحكم عن بعد للرطوبة أو الحرارة.
- تجنب إسقاط وحدة التحكم عن بعد.
- في حالة تسرب البطارية في وحدة التحكم عن بعد، امسح الهيكل الخارجي بقطعة قماش نظيفة ثم ركب بطارية جديدة.
- القيام باستبدال البطارية بنوع غير صحيح ينطوي عليه خطر حدوث انفجار.
- تخلص من البطاريات المستعملة حسب ما هو وارد في التعليمات.

## النطاق الفعال

يوجد مستشعر وحدة التحكم عن بُعد الذي يعمل بالأشعة تحت الحمراء على الجانب العلوي من جهاز العرض، تأكد من الإبقاء على وحدة التحكم عن بُعد بزاوية ٣٠ درجة على خط متعامد مع مستشعرات وحدة التحكم عن بُعد العاملة بالأشعة تحت الحمراء الموجودة بجهاز العرض حتى تعمل الوحدة بطريقة صحيحة. ويجب ألا تتجاوز المسافة بين جهاز التحكم عن بُعد والمستشعر مسافة ٦ أمتار (٢٠ قدم).

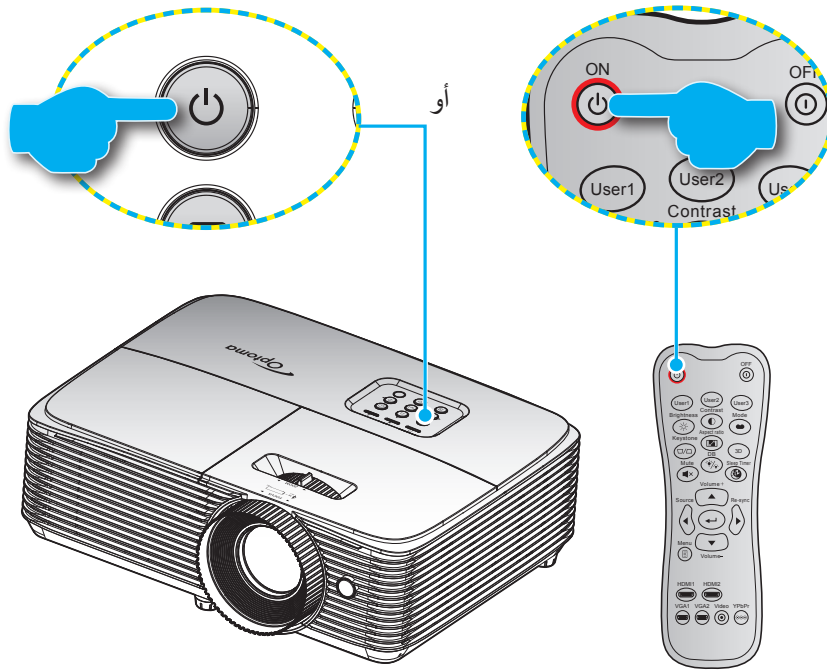
**ملاحظة:** عند توجيه وحدة التحكم عن بُعد بشكل مباشر نحو مستشعر الأشعة تحت الحمراء (زاوية صفر)، يجب ألا تتعدى المسافة بين وحدة التحكم عن بُعد والمستشعر ٨ أمتار (٢٦ قدم).

- تأكد من عدم وجود أي حائل بين وحدة التحكم عن بُعد ومستشعر الأشعة تحت الحمراء الموجودة بجهاز العرض من شأنه إعاقة وصول شعاع الأشعة تحت الحمراء.
- تأكد من عدم تعرض وحدة الإرسال العاملة بالأشعة تحت الحمراء في وحدة التحكم عن بُعد لضوء الشمس المباشر أو تعرضها لأضواء مصابيح الفلورسنت.
- يرجى إبعاد وحدة التحكم عن بُعد عن أضواء مصابيح الفلورسنت لمسافة تزيد عن ٢ متر وإلا سيحدث خلل وظيفي بوحدة التحكم عن بُعد.
- قد يتعطل عمل وحدة التحكم عن بُعد من حين لآخر في حالة قربها من أضواء مصابيح الفلورسنت العاكسة.
- قد يتعطل عمل وحدة التحكم عن بُعد في حالة قربها الشديد من جهاز العرض.
- عندما تقوم بتصويب أو توجيه وحدة التحكم عن بُعد نحو الشاشة، تكون المسافة الفعالة بينهما أقل من ٦ أمتار، وتعكس إشارات الأشعة تحت الحمراء إلى جهاز العرض. ومع ذلك، قد يتغير النطاق الفعال طبقاً للشاشات.



# استخدام جهاز العرض

## تشغيل/إيقاف تشغيل جهاز العرض الضوئي



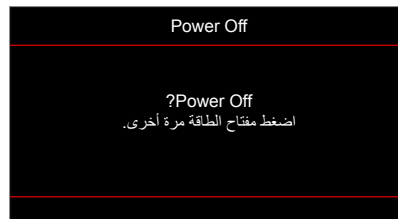
### التشغيل

- 1- توصيل سلك الطاقة وكبل المصدر / الإشارة. وعند توصيلهما، يتحول مؤشر بيان حالة التشغيل/الاستعداد إلى اللون الأحمر.
- 2- قم بتشغيل جهاز العرض بالضغط على "⏻" الموجود على لوحة التحكم أو وحدة التحكم عن بعد.
- 3- تظهر شاشة بدء التشغيل خلال ١٠ ثوانٍ تقريباً، ويومض مؤشر LED التشغيل/الاستعداد باللون الأزرق ثم بالأخضر الثابت.

**ملاحظة:** وعند تشغيل جهاز العرض لأول مرة، س يُطلب منك تحديد لغة العرض واتجاه العرض المفضل لديك.

### إيقاف التشغيل

- 1- قم بإيقاف تشغيل جهاز العرض بالضغط على "⏻" الموجود على لوحة التحكم أو وحدة التحكم عن بعد.
- 2- ستظهر الرسالة التالية:




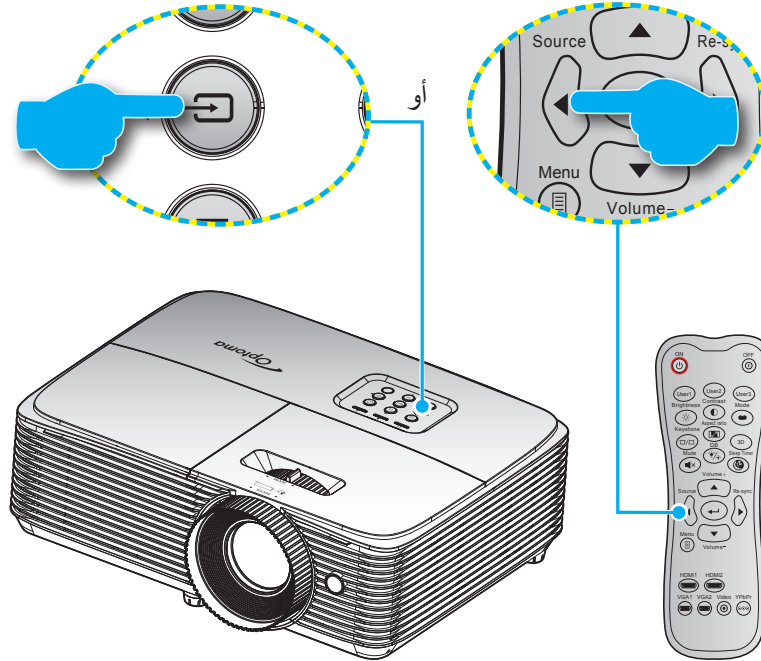
- 3- اضغط على "⏻" مرة أخرى للتأكيد، وإلا ستختفي الرسالة من على الشاشة بعد مرور ١٠ ثانية. عند الضغط على "⏻" للمرة الثانية، سيتم إيقاف تشغيل جهاز العرض.
- 4- تواصل مروحة التبريد العمل لمدة ١٠ ثواني بالنسبة لدورة التبريد وسيضيء مؤشر بيان حالة التشغيل/الاستعداد باللون الأزرق. عندما يضيء مؤشر بيان حالة التشغيل/الاستعداد باللون الأحمر بصورة متواصلة، مما يشير إلى دخول جهاز العرض في وضع الاستعداد. وعند الرغبة في إعادة تشغيل الجهاز، ينبغي الانتظار حتى ينتهي الجهاز من دورة التبريد ويدخل في وضع الاستعداد، وعندما يكون جهاز العرض على وضع الاستعداد، اضغط على "⏻" مرة أخرى لتشغيل جهاز العرض.
- 5- افصل سلك الطاقة عن مأخذ التيار الكهربائي وعن جهاز العرض.

**ملاحظة:** يرجى عدم تشغيل جهاز العرض بعد إيقاف تشغيله مباشرةً.

# استخدام جهاز العرض

## اختيار مصدر دخل
















قم بتشغيل المصدر الموصل الذي تريد عرضه على الشاشة، مثل جهاز الكمبيوتر أو الكمبيوتر اللوحي أو مشغل الفيديو أو غير ذلك، وسوف يقوم جهاز العرض بتحديد المصدر تلقائيًا. في حالة توصيل عدة مصادر اضغط على زر  الموجود بلوحة مفاتيح جهاز العرض أو زر **Source (مصدر)** في جهاز التحكم عن بعد لتحديد الدخل الذي تريده.

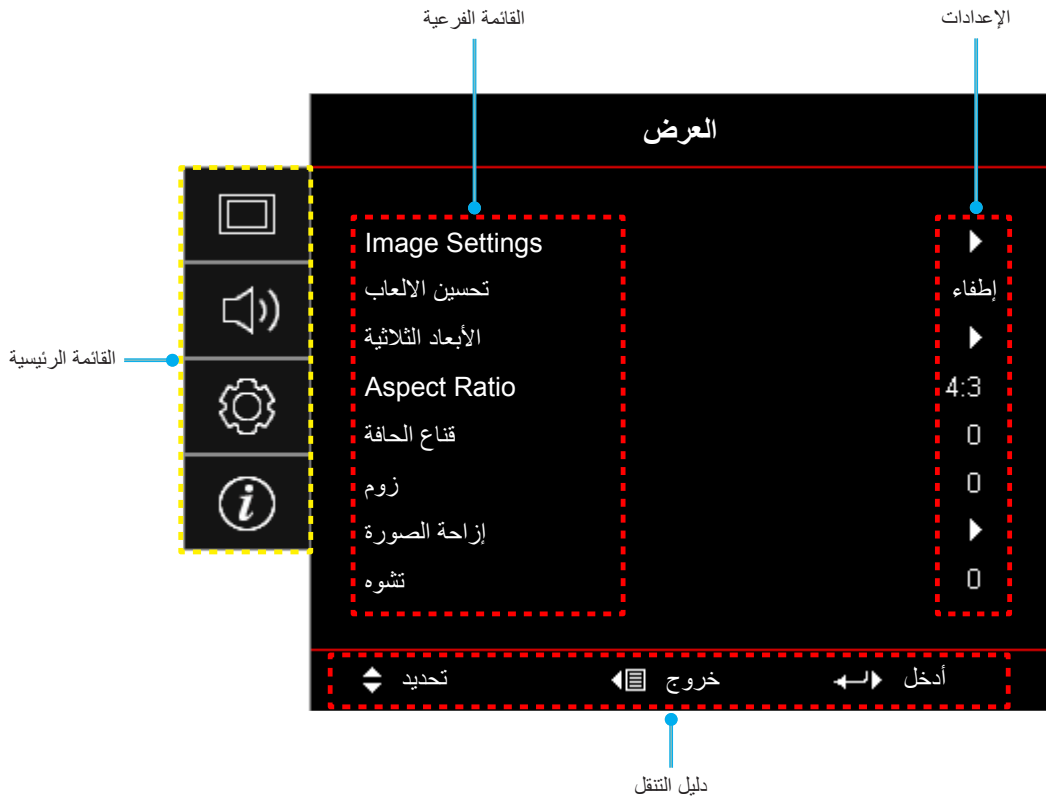


# استخدام جهاز العرض

## تصفح القائمة والمميزات

يحتوي جهاز العرض على قوائم يتم عرضها على الشاشة بلغات متعددة وتسمح بإدخال التعديلات على الصورة والتغيير بين مجموعة متنوعة من الإعدادات. مع ملاحظة أن جهاز العرض يقوم بتحديد المصدر تلقائيًا.

- 1- لفتح قائمة التعليمات المعروضة على الشاشة اضغط على زر  الموجود في وحدة التحكم عن بعد أو في لوحة مفاتيح جهاز العرض.
- 2- عند ظهور قائمة المعلومات المعروضة على الشاشة، استخدم المفاتيح   لاختيار أي عنصر في القائمة الرئيسية. في حالة الاختيار من صفحة معينة، اضغط على  أو مفتاح  للدخول على القائمة الفرعية.
- 3- استخدم مفاتيح   لتحديد العنصر المطلوب في القائمة الفرعية ثم اضغط على  أو مفتاح  لعرض مزيد من الإعدادات. واضبط الإعدادات باستخدام المفاتيح  .
- 4- حدد العنصر التالي المراد ضبطه في القائمة الفرعية واضبطه كما هو موضح آنفًا.
- 5- اضغط على  أو  للتأكيد، وسوف تعود الشاشة إلى القائمة الرئيسية.
- 6- للخروج، اضغط على  أو  مرة أخرى. وعندئذ يتم إغلاق قائمة المعلومات المعروضة على الشاشة ويقوم جهاز العرض بحفظ الإعدادات الجديدة تلقائيًا.





# استخدام جهاز العرض







## شجرة قائمة المعلومات المعروضة على الشاشة

القائمة الرئيسية	القائمة الفرعية	القائمة الفرعية ٢	القائمة الفرعية ٣	القائمة الفرعية ٤	القيم
العرض	Image Settings	لون الجدار	نمط العرض	سينما	
				Vivid	
				لعبة	
				مرجع	
				ساطع	
				مخصص	
				الأبعاد الثلاثية	
				اليوم ISF (صالح طالما كان وضع ISF على تشغيل أو إلغاء القفل)	
				ليلة ISF (صالح طالما كان وضع ISF على تشغيل أو إلغاء القفل)	
				ISF 3D (صالح طالما كان وضع ISF على تشغيل أو إلغاء القفل)	
	إطفاء [افتراضي]				
	لوحة سوداء				
	ضوء أصفر				
	ضوء أخضر				
	ضوء أزرق				
	زهري				
	رمادي				
	الإضاءة				
	التباين				
	حدة اللون				
اللون					
تدرج اللون					
Gamma	فيلم				
	فيديو				
	رسومات				
	قياسي (٢,٢)				
	١,٨				
	٢,٠				
	٢,٤				
إعدادات اللون	BrilliantColor™	حرارة اللون	١٠~١		
			دافئ		
			قياسي		
			البرودة معتدل أو بارد		
			فاتر		

# استخدام جهاز العرض

القائمة الرئيسية	القائمة الفرعية	القائمة الفرعية ٢	القائمة الفرعية ٣	القائمة الفرعية ٤	القيم
العرض	إعدادات اللون	تجانس الألوان	اللون	R [افتراضي]	
				G	
				B	
				C	
				Y	
				M	
				W	
				٥٠~٥٠-	تدرج الألوان / R
				٥٠~٥٠-	التشبع / G
				٥٠~٥٠-	كسب / B
				[إلغاء] [افتراضي]	إعادة الضبط
				نعم	خروج
				٥٠~٥٠-	كسب الأحمر
				٥٠~٥٠-	كسب الأخضر
	٥٠~٥٠-	كسب الأزرق			
	٥٠~٥٠-	انحياز الأحمر			
	٥٠~٥٠-	انحياز الأخضر			
	٥٠~٥٠-	انحياز الأزرق			
	[إلغاء] [افتراضي]	إعادة الضبط			
	نعم	خروج			
	التلقائي [افتراضي]	مدى اللون [دخل] HDMI	تعزيز/كسب RGB	اللون	RGB (0-255)
	RGB (16-235)				
	YUV				
	إطفاء				
	تشغيل				ديناميكية الاسود
	ساطع				نمط الإضاءة
	إيكولوجي				إعادة الضبط
	[إطفاء] [افتراضي]				تحسين الالعاب
	تشغيل				
	[إطفاء] [افتراضي]				وضع ثلاثي الأبعاد
تشغيل					
ارتباط-DLP [افتراضي]				تقنية ثلاثية الأبعاد	
مزمنة ثلاثية الأبعاد					
الأبعاد الثلاثية [افتراضي]				الأبعاد الثلاثية	
L				3D->2D	
R					

# استخدام جهاز العرض

القيم	القائمة الفرعية ٤	القائمة الفرعية ٣	القائمة الفرعية ٢	القائمة الفرعية	القائمة الرئيسية
التلقائي [افتراضي]			النمط 3D	الأبعاد الثلاثية	العرض
القمة والأسفل					
Top and Bottom					
Frame Sequential					
تشغيل			عكس تزامن ٣ بُعد		
إطفاء [افتراضي]			إعادة الضبط		
إلغاء [افتراضي]					
نعم					
٣:٤					
٩:١٦					
LBX					
أصلية					
التلقائي					
١٠٠٠ [الوضع الافتراضي: ٠]				قناع الحافة	
٢٥٥٥- [الوضع الافتراضي: ٠]				زوم	
٥٠٥٥٠- [الوضع الافتراضي: ٠]			أفقي 	إزاحة الصورة	
٥٠٥٥٠- [Default: 0]			عمودي 		
٤٠٤٠- [الوضع الافتراضي: ٠]				تشوه	
إطفاء [افتراضي]				كتم الصوت	
تشغيل					
١٠٠٠ [افتراضي: ٥]				صوت	
جبهة  [افتراضي]				عرض	
Rear 					
سقف - علوي 					
خلف - علوي 					
إطفاء				متبه المصباح	
تشغيل [افتراضي]					
إلغاء [افتراضي]					
نعم				إعادة ضبط المصباح	
نعم				Optional Filter Installed	
لا					
(للقراءة فقط)				ساعات استخدام المرشح	
إطفاء				Filter Settings	
300hr					
500hr [افتراضي]					
800hr					
1000hr					
				مرشح تذكير	

# استخدام جهاز العرض

القيم	القائمة الفرعية ٤	القائمة الفرعية ٣	القائمة الفرعية ٢	القائمة الفرعية	القائمة الرئيسية
إلغاء [افتراضي]			إعادة ترشيح	Filter Settings	إعداد
نعم					
إطفاء [افتراضي]			تشغيل مباشر	Power Settings	
تشغيل					
إطفاء [افتراضي]			تشغيل الإشارة		
تشغيل					
١٨٠~٥٠ (زيادات بمعدل ٥ دقائق) [الوضع افتراضي: ٢٠]			إيقاف ألي (دقيقة)	Power Settings	
٩٩٠~٥٠ (زيادات بمعدل ٣٠ دقيقة) [الوضع الافتراضي: ٠]			موقت النوم (دقيقة)		
لا [افتراضي]		تشغيل دائم			
نعم			استئناف سريع	USB Power	
إطفاء [افتراضي]					
تشغيل					
إطفاء			USB Power	الأمان	
تشغيل					
التلقائي [افتراضي]					
إطفاء			الأمان	الأمان	
تشغيل					
	شهر		موقت الأمان		
	يوم				
	ساعة		تغيير كلمة السر		
إطفاء			HDMI Link	HDMI Link Settings	
تشغيل					
لا			شامل لعروض التلفزيون		
نعم					
متبادل			Power On Link		
PJ->Device					
Device->PJ			Power Off Link		
إطفاء				نموذج الاختبار	
تشغيل					
شبكة خضراء					
شبكة أرجوانية					
شبكة بيضاء				وظيفة IR	
أبيض					
إطفاء					
تشغيل					
إطفاء				مخصص ١	
نموذج الاختبار					
الإضاءة					
التباين					
موقت النوم [افتراضي]					إعدادات البعد [حسب وحدة التحكم من بعد]

## استخدام جهاز العرض

القيم	القائمة الفرعية ٤	القائمة الفرعية ٣	القائمة الفرعية ٢	القائمة الفرعية	القائمة الرئيسية
تجانس الألوان			مخصص ١	إعدادات البعد [حسب وحدة التحكم من بعد]	إعداد
حرارة اللون					
Gamma					
عرض					
إعداد المصباح					
زوم					
تجميد					
نموذج الاختبار			مخصص ٢		
الإضاءة					
التباين					
مؤقت النوم					
تجانس الألوان [افتراضي]					
حرارة اللون					
Gamma					
عرض			مخصص ٣		
إعداد المصباح					
زوم					
تجميد					
نموذج الاختبار					
الإضاءة					
التباين					
مؤقت النوم			مخصص ٣		
تجانس الألوان					
حرارة اللون [افتراضي]					
Gamma					
عرض					
إعداد المصباح					
زوم					
تجميد			اللغة	Options	
الإنجليزية [افتراضي]					
Deutsch					
Français					
Italiano					
Español					
Português					
Polski					
Nederlands					
Svenska					
Norsk/Dansk					
Suomi					
ελληνικά					
繁體中文					
简体中文					

## استخدام جهاز العرض

القيمة	القائمة الفرعية ٤	القائمة الفرعية ٣	القائمة الفرعية ٢	القائمة الفرعية	القائمة الرئيسية
日本語			اللغة		
한국어					
Русский					
Magyar					
Čeština					
عربي					
ไทย					
Türkçe					
فارسی					
Tiếng Việt					
Bahasa Indonesia					
Română					
Slovenčina					
 علوي أيسر		موضع القائمة	Menu Settings	Options	إعداد
 علوي يمين					
 وسط [افتراضي]					
 سفلي أيسر					
 سفلي يمين					
إطفاء		Menu Timer			
5 ثانية					
10 ثانية [افتراضي]					
افتراضي [افتراضي]		HDMI	اسم الدخول		
تعريف					
إطفاء [افتراضي]			تبريد عالي		
تشغيل					
إطفاء [افتراضي]			Display Mode Lock		
تشغيل					
إطفاء [افتراضي]			قفل لوحة المفاتيح		
تشغيل					
إطفاء [افتراضي]			إخفاء المعلومات		
تشغيل					
افتراضي [افتراضي]			الشعار		
محايد					
بلا [افتراضي]			لون الخلفية		
أزرق					
أحمر					
أخضر					
رمادي					
الشعار					

## استخدام جهاز العرض

القيم	القائمة الفرعية ٤	القائمة الفرعية ٣	القائمة الفرعية ٢	القائمة الفرعية	القائمة الرئيسية
إلغاء [افتراضي]			Reset OSD	إعادة الضبط	إعداد
نعم					
إلغاء [افتراضي]			Reset to Default	Regulatory	معلومات
نعم					
				الرقم التسلسلي	
xxxx				دقة الوضع	
xxHz				Refresh Rate	
				نمط العرض	
٠ ساعة			ساطع	عمر المصباح	
٠ ساعة			إيكولوجي		
٠ ساعة			Dynamic		
			المجموع		
				ساعات المرشح	
				نمط الإضاءة	
			النظام	FW Version	
			MCU		

**ملاحظة:** تختلف الوظائف تبعًا لتعريف الطراز.

# استخدام جهاز العرض

## قائمة العرض

### قائمة إعدادات الصورة المعروضة

#### نمط العرض

هناك العديد من إعدادات المصنع مسبقاً لضبط التي تم تحسينها لتناسب أنواعاً متعددة من الصور.

- سينما: توفير أفضل ألوان أثناء مشاهدة الأفلام.
  - **Vivid**: يعمل هذا الوضع على توازن سطوع وتشبع اللون. اختر هذا الوضع لتشغيل الألعاب.
  - لعبة: تحديد هذا الوضع لزيادة مستوى السطوع ووقت الاستجابة للاستمتاع بالألعاب الفيديوية.
  - مرجع: توفير أدق ألوان طبيعية قرب تسجيل ٧٠٩، وهو معيار التلفزيون عالي الوضوح (HDTV).
  - ساطع: أقصى مستوى سطوع من دخل الكمبيوتر الشخصي.
  - مخصص: تذكر إعدادات المستخدم.
  - الأبعاد الثلاثية: لتجربة التأثير ثلاثي الأبعاد، تحتاج إلى نظارة ثلاثية الأبعاد. تحقق من اشتغال جهاز الكمبيوتر/الجهاز المحمول على بطاقة رسومات مخزنة رباعية بإخراج إشارة ١٢٠ هرتز مع تثبيت مشغل ثلاثي الأبعاد.
  - اليوم ISF: يتم تحسين الصورة باستخدام وضع "اليوم ISF" لمعايرته بشكل مثالي والحصول على صور عالية الجودة.
  - ليلية ISF: يتم تحسين الصورة باستخدام وضع "ليلية ISF" لمعايرته بشكل مثالي والحصول على صور عالية الجودة.
  - ISF 3D: يتم تحسين الصورة باستخدام وضع ISF 3D لمعايرته بشكل مثالي والحصول على صور عالية الجودة.
- ملاحظة:** لمعايرة أوضاع المشاهدة النهارية والليلية والوصول إليها يرجى الاتصال بالموزع المحلي.

#### لون الجدار

تستخدم هذه الوظيفة للحصول على صورة شاشة محسنة لغلغاف الحائط. حدد من بين إطفاء ولوحة سوداء ووضوء أصفر ووضوء أخضر ووضوء أزرق ووضوء رمادي.

#### الإضاءة

ضبط درجة سطوع الصورة.

#### التباين

يتحكم إعداد التباين في درجة الاختلاف بين أكثر أجزاء الصورة سطوعاً وتلك الأكثر إعتاماً.

#### حدة اللون

يتيح ضبط حدة الألوان في الصورة.

#### اللون

يضبط صورة الفيديو من اللونين الأبيض والأسود إلى صورة ذات ألوان كاملة التشبع.

#### تدرج اللون

يضبط توازن اللونين الأحمر والأخضر.



# استخدام جهاز العرض

## Gamma

إعداد نوع منحنى جاما. بعد الانتهاء من الإعداد الأولي والضبط الدقيق، استخدم خطوات ضبط الغاما لتحسين إخراج الصورة.

- فيلم: للعرض بنظام المسرح المنزلي.
- فيديو: للوصول إلى مصدر الفيديو أو التلفزيون.
- رسومات: لمصدر الكمبيوتر الشخصي/الصورة الفوتوغرافية.
- قياسي (٢,٢): للإعداد القياسي.
- ١,٨ / ٢,٠ / ٢,٤: لمصدر الكمبيوتر الشخصي/صورة فوتوغرافية معينة.

## إعدادات اللون

تهيئة إعدادات اللون.

- **BrilliantColor™**: يستخدم هذا العنصر القابل للضبط أسلوبًا جديدًا لمعالجة الألوان وإدخال تحسينات لضمان درجة سطوع أعلى وتوفير ألوان واقعية وأكثر حيوية في الصورة.
- حرارة اللون: تحديد درجة حرارة اللون من بين دافئ أو قياسي أو البرودة معتدل أو بارد أو فاتر.
- تجانس الألوان: تحديد الخيارات التالية:
  - اللون: ضبط مستوى اللون الأحمر (R) والأخضر (G) والأسود (B) وأزرق داكن (C) والأصفر (Y) وأحمر مزرق (M) والأبيض (W) للصورة.
  - تدرج الألوان/ R (أحمر)\*: يضبط توازن اللونين الأحمر والأخضر.
  - **ملاحظة:** في حالة تعيين إعداد اللون على الأبيض (W) يمكن ضبط إعداد اللون الأحمر.
  - التشبع/ G (أخضر)\*: يضبط صورة الفيديو من اللونين الأبيض والأسود إلى صورة ذات ألوان كاملة التشبع.
  - **ملاحظة:** في حالة تعيين إعداد اللون على الأبيض (W) يمكن ضبط إعداد اللون الأخضر.
  - كسب/ B (أزرق)\*: ضبط سطوع الصورة.
  - **ملاحظة:** في حالة تعيين إعداد اللون على الأبيض (W) يمكن ضبط إعداد اللون الأزرق.
  - إعادة الضبط: استعادة إعدادات المصنع الافتراضية تجانس الألوان.
  - خروج: الخروج من قائمة "تجانس الألوان".
  - **تحيز/كسب RGB**: يتيح هذا الإعداد إمكانية تهيئة سطوع (كسب) وتباين (تحيز) الصورة.
  - إعادة الضبط: استعادة إعدادات المصنع الافتراضية على تحيز/كسب RGB.
  - خروج: الخروج من قائمة "تحيز/كسب RGB".
- مدى اللون (دخل HDMI): اختر نوع مصفوفة ألوان مناسب مما يلي: التلقائي و RGB (0-255) و RGB (16-235) و YUV.

## ديناميكية الاسود

يُستخدم لضبط سطوع الصورة تلقائيًا لإعطاء أفضل أداء تباين.

## نمط الإضاءة

ضبط إعدادات وضع السطوع مع أجهزة العرض المزودة بمصباح.

- ساطع: اختر "ساطع" لزيادة مستوى السطوع.
- إيكولوجي: اختر "إيكولوجي" لإعتماد مصباح جهاز العرض إذ يسهم ذلك في تخفيف استهلاك الطاقة وإطالة عمر المصباح.

## إعادة الضبط

استعادة إعدادات المصنع الافتراضية لإعدادات الألوان.

# استخدام جهاز العرض

## قائمة الألعاب التي تدعمها الشاشة

### تحسين الألعاب

قم بتمكين هذه الخاصية لتقليل أوقات الاستجابة (زمن وصول الدخل) أثناء اللعب إلى ١٦ ملي ثانية.

**ملاحظة:** لا تعمل هذه الوظيفة إلا مع إشارات 1080P عند ٦٠ هرتز.

## قائمة العرض ثلاثي الأبعاد

### وضع ثلاثي الأبعاد

استخدم هذا الخيار لإيقاف أو تشغيل الوظيفة ثلاثية الأبعاد.

- إطفاء: حدّد "إطفاء" لإيقاف تشغيل الوضع ثلاثي الأبعاد.
- تشغيل: حدّد "تشغيل" لتشغيل الوضع ثلاثي الأبعاد.

### تقنية ثلاثية الأبعاد

استخدم هذا الخيار لتحديد التقنية ثلاثية الأبعاد.

- ارتباط DLP: حدّد هذا الخيار لاستخدام الإعدادات المحسنة لنظارات DLP ثلاثية الأبعاد.
- مزامنة ثلاثية الأبعاد: حدّد هذا الخيار لاستخدام الإعدادات المحسنة للنظارات ثلاثية الأبعاد المستقطبة أو RF أو IR.

### 3D->2D

استخدم هذا الخيار لتحديد كيفية ظهور المحتويات ثلاثية الأبعاد على الشاشة.

- الأبعاد الثلاثية: عرض إشارة ثلاثية الأبعاد.
- L (يسار): عرض الإطار الأيسر لمحتوى ثلاثي الأبعاد.
- R (يمين): عرض الإطار الأيمن لمحتوى ثلاثي الأبعاد.

### النمط 3D

يستخدم هذا الخيار لتحديد المحتوى المناسب لتنسيق ثلاثي الأبعاد.

- التلقائي: عند الكشف عن إشارة تحديد ثلاثية الأبعاد، يتم اختيار الصيغة ثلاثية الأبعاد تلقائيًا.
- القمة والأسفل: عرض إشارة ثلاثية الأبعاد في النمط "جنبًا إلى جنب".
- Top and Bottom: عرض إشارة ثلاثية الأبعاد في تنسيق "Top and Bottom".
- Frame Sequential: عرض إشارة ثلاثية الأبعاد في تنسيق "Frame Sequential".

### عكس تزامن ٣ بُعد

يستخدم هذا الخيار لتمكين/تعطيل وظيفة عكس مزامنة ثلاثي الأبعاد.

### إعادة الضبط

استعادة إعدادات المصنع الافتراضية لإعدادات الوضع ثلاثي الأبعاد.

- إلغاء: قم بالتحديد لإلغاء إعادة التعيين.
- نعم: قم بالتحديد لاستعادة إعدادات المصنع الافتراضية للوضع ثلاثي الأبعاد.

# استخدام جهاز العرض

## عرض قائمة نسبة العرض إلى الارتفاع

### Aspect Ratio

تحديد نسبة عرض الصورة المعروضة إلى ارتفاعها بين الخيارات التالية:

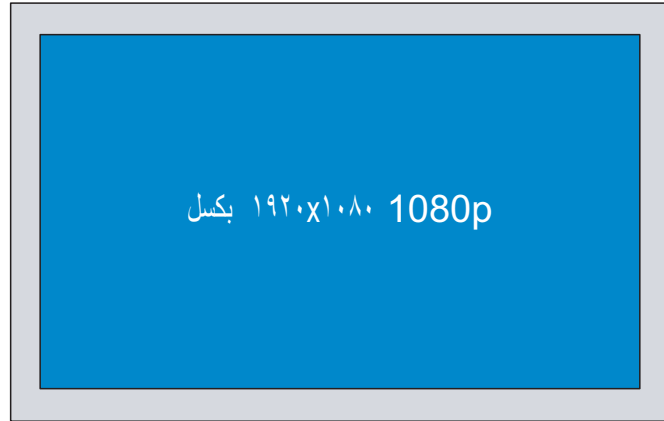
- ٣:٤: يناسب هذا النسق مصادر الدخل ٣:٤.
- ٩:١٦: يناسب هذا النسق مصادر الدخل ٩:١٦، مثل أجهزة التلفزيون عالي الدقة ومشغلات أقراص DVD المطورة لتناسب الشاشات التلفزيونية العريضة.
- **LBX**: يعمل هذا التنسيق مع مصادر letterbox والتي لا تظهر بنسبة عرض إلى ارتفاع ٩:١٦ وكذلك إذا كنت تستخدم عدسة ٩:١٦ خارجية لعرض نسبة عرض إلى ارتفاع ١:٢,٣٥ بدقة كاملة.
- أصلية: يعرض هذا التنسيق الصورة الأصلية دون أي تعديل في حجمها.
- التلقائي: يتيح اختيار نمط العرض المناسب تلقائيًا.

### ملاحظة:

- من الطبيعي ظهور أشرطة سوداء حول الصورة بدقة ١٠٨٠ بكسل في كل وضع نسبة الطول إلى العرض.
- يتغير حجم الأشرطة السوداء والحد حسب نسبة الطول إلى العرض.

أشرطة الأسود

منطقة نشطة 1080p



### ملاحظة:

- معلومات تفصيلية حول وضع **LBX**:
  - لم يتم تحسين بعض أقراص DVD بتنسيق **Letter-Box** لأجهزة التلفزيون ٩:١٦. في هذه الحالة لن تظهر الصورة كما ينبغي عند عرضها في وضع ٩:١٦. في هذه الحالة، يرجى محاولة استخدام الوضع ٣:٤ لعرض قرص DVD. إذا لم يكن المحتوى في الوضع ٣:٤، فستظهر قضبان سوداء حول الصورة في العرض ٩:١٦. في هذا النوع من المحتوى، يمكنك استخدام وضع **LBX** لملء الصورة في عرض ٩:١٦.
  - إذا كنت تستخدم عدسة خارجية مشوهة، يتيح لك وضع **LBX** مشاهدة محتوى ١:٢,٣٥ (بما في ذلك مصدر فيلم DVD وHDTV مشوه) يدعم التشوه العريض والذي تم تحسينه لعرض ٩:١٦ في صورة ١:٢,٣٥ عريضة، لن تظهر قضبان سوداء في هذه الحالة. يتم استخدام طاقة المصباح والدقة الرأسية بشكل كامل.
- لاستخدام تنسيق **superwide**، قم بما يلي:
  - أ) ضبط نسبة عرض الشاشة إلى ارتفاعها على ١:٢,٠.
  - ب) محاذاة صورة جهاز العرض على الشاشة بشكل صحيح.

# استخدام جهاز العرض

1080P جدول تغيير المقاس:

PC	720p	1080i/p	576i/p	480i/p	شاشة ٩:١٦
				ضبط المقاس على ١٠٨٠×١٤٤٠.	٣×٤
				ضبط المقاس على ١٠٨٠×١٩٢٠.	٩×١٦
				ضبط المقاس على ١٤٤٠×١٩٢٠، ثم عرض الصورة المركزية مقاس ١٠٨٠×١٩٢٠ على الشاشة.	LBX
				- ١:١ رسم خرائط مركزية. - لن يتم تغيير الحجم، وسوف يتم عرض الصورة بدقة تعتمد على مصدر الدخل.	أصلية

## عرض قائمة قناع الحافة

### قناع الحافة

استخدم هذه الوظيفة في إزالة تشويش ترميز الفيديو الموجودة على حافة مصدر إشارة الفيديو.

## عرض قائمة العرض

### نوع

تستخدم هذه الخاصية في تصغير أو تكبير حجم الصورة على شاشة العرض.

## عرض قائمة إزاحة الصور

### إزاحة الصورة

ضبط وضع الصورة المعروضة أفقياً (أفقي) أو رأسياً (عمودي).

## عرض قائمة التشوه

### تشوه

ضبط تشوه الصورة الناتج عن إمالة جهاز العرض.

# استخدام جهاز العرض

## قائمة الصوت

### قائمة كتم الصوت

#### كتم الصوت

استخدم هذا الخيار لإيقاف الصوت بشكل مؤقت.

- تشغيل: اختر "تشغيل" لتشغيل كتم الصوت.
- إطفاء: اختر "إطفاء" لإيقاف كتم الصوت.

#### ملاحظة:

- تؤثر وظيفة "كتم الصوت" على مستوى صوت السماع الداخلية والخارجية.
- عند توصيل سماعة خارجية يتم كتم صوت السماع الداخلية تلقائياً.

### قائمة مستوى الصوت

#### صوت

اضبط مستوى حجم الصوت.

## قائمة الإعدادات

### إعداد قائمة العرض

#### عرض

تحديد العرض المفضل من بين العرض الأمامي والخلفي والسقف العلوي والخلفي العلوي.

### إعداد قائمة إعدادات المصباح

#### منبه المصباح

اختر هذه الوظيفة لإظهار أو إخفاء رسالة التحذير عند ظهور رسالة تغيير اللمبة. إذ تظهر تلك الرسالة قبل الموعد المقترح لاستبدال المصباح بـ ٣٠ ساعة.

#### إعادة ضبط المصباح

يتيح إعادة ضبط عداد ساعات عمر اللمبة بعد استبدالها.

### إعداد قائمة إعدادات المرشح

#### Optional Filter Installed

ضبط إعداد رسالة الإنذار.

- نعم: عرض رسالة تحذير بعد مضي ٥٠٠ ساعة من الاستخدام.
- ملاحظة: لا تظهر خيارات "ساعات استخدام المرشح / مرشح تنكير / إعادة ترشيح" إلا في حالة ضبط "Optional Filter Installed" على "نعم".
- لا: إيقاف رسالة التحذير.

#### ساعات استخدام المرشح

عرض وقت المرشح.

# استخدام جهاز العرض

## مرشح تدوير

اختر هذه الوظيفة لإظهار أو إخفاء رسالة التحذير عند ظهور رسالة تغيير المرشح. من الخيارات المتاحة إطفاء و 300hr و 500hr و 800hr و 1000hr.

## إعادة ترشيح

يتيح إعادة ضبط عداد مرشح الغبار بعد استبدال أو تنظيف مرشح الغبار.

## إعداد قائمة إعدادات الطاقة

### تشغيل مباشر

اختر "تشغيل" لتنشيط وضع التشغيل المباشر. يتم تشغيل جهاز العرض تلقائيًا عند توصيله بمصدر التيار الكهربائي دون الحاجة إلى الضغط على مفتاح الطاقة الموجود بلوحة المفاتيح أو وحدة التحكم عن بعد.

### تشغيل الإشارة

اختر "تشغيل" لتنشيط وضع طاقة الإشارة. يعمل جهاز العرض تلقائيًا عند اكتشاف إشارة، بدون الضغط على مفتاح الطاقة الموجود بلوحة مفاتيح جهاز العرض أو وحدة التحكم عن بعد.

**ملاحظة:** إذا كان خيار "تشغيل الإشارة" في وضع "تشغيل"، يصبح استهلاك جهاز العرض للطاقة في وضع الاستعداد أكثر من 3 وات.

### إيقاف آلي (دقيقة)

يتيح ضبط الفاصل الزمني لموقت العد التنازلي. حيث يبدأ تشغيل موقت العد التنازلي في حالة عدم استقبال جهاز العرض لأية إشارات. ويتم إيقاف تشغيل الجهاز تلقائيًا عند الانتهاء من العد (في دقائق).

### موقت النوم (دقيقة)

تهيئة موقت السكون.

- **موقت النوم (دقيقة):** ضبط الفاصل الزمني لموقت العد التنازلي. ويبدأ تشغيل موقت العد التنازلي، بغض النظر عن استقبال أو عدم استقبال جهاز العرض لأية إشارات. ويتم إيقاف تشغيل الجهاز تلقائيًا عند الانتهاء من العد (في دقائق).
- **ملاحظة:** يتم إعادة تعيين "موقت النوم" في كل مرة يتم فيها إيقاف جهاز العرض.
- تشغيل دائم: قم بالتحقق من تشغيل موقت النوم دائمًا.

### استئناف سريع

ضبط إعداد الاستئناف السريع.

- **تشغيل:** إذا تم إطفاء جهاز العرض عن غير قصد، تتيح هذه الميزة لجهاز العرض أن يعمل فورًا مرة أخرى، وذلك إذا تم اختيارها في غضون 100 ثانية.
- **إطفاء:** سوف تبدأ المروحة في تبريد الجهاز بعد 10 ثوانٍ عندما يقوم المستخدم بإطفاء جهاز العرض.

### USB Power

اضبط إعدادات طاقة USB.

- **تشغيل:** يتم تشغيل جهاز العرض دائمًا بواسطة مصدر طاقة USB.
- **إطفاء:** وظيفة طاقة USB متوقفة عن التشغيل.
- **التلقائي:** يتم تشغيل جهاز العرض تلقائيًا بواسطة مصدر طاقة USB.

# استخدام جهاز العرض

## إعداد قائمة الأمان

### الأمان

تمكين هذه الوظيفة لطلب كلمة المرور قبل استخدام جهاز العرض.

- تشغيل: اختر "تشغيل" لاستخدام التحقق الأمني عند تشغيل جهاز العرض.
- إطفاء: اختر "إطفاء" للتمكن من تشغيل الجهاز بدون التحقق من كلمة السر.

### موقت الأمان

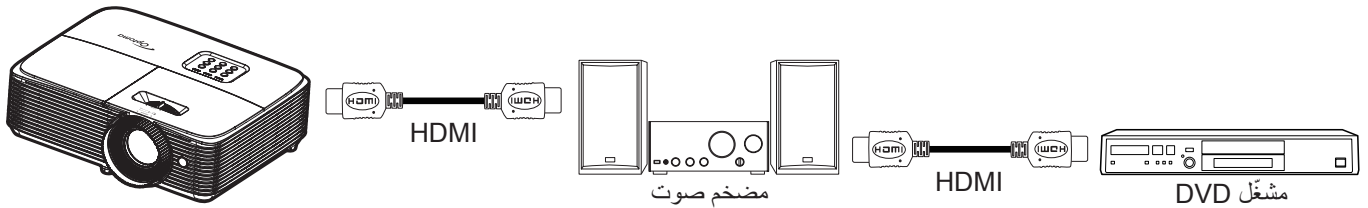
يتيح إمكانية تحديد وظيفة الفترة الزمنية (شهر/يوم/ساعة) لتعيين عدد ساعات استخدام جهاز العرض. وبمجرد انقضاء هذه الفترة الزمنية، سوف يتم مطالبتك بإدخال كلمة المرور مرة أخرى.

### تغيير كلمة السر

يستخدم في تعيين أو تعديل كلمة المرور التي تطلب منك عند تشغيل جهاز العرض.

## إعداد قائمة إعدادات رابط HDMI

**ملاحظة:** عند توصيل أجهزة متوافقة مع *HDMI CEC* بجهاز العرض باستخدام كبلات *HDMI*، يمكنك التحكم فيها في نفس حالة تشغيل الطاقة أو إيقاف تشغيلها باستخدام خاصية التحكم في *HDMI Link* على المعلومات المعروضة على الشاشة بجهاز العرض. مما يتيح تشغيل الطاقة أو إيقاف تشغيلها لجهاز واحد أو أجهزة متعددة في مجموعة عن طريق خاصية *HDMI Link*، وقد يكون مشغل *DVD* في الوضع العادي متصلاً بجهاز عرض من خلال مكبر صوت أو نظام مسرح منزلي.



### HDMI Link

تفعيل/تعطيل خاصية *HDMI Link*. لن تكون خيارات شامل لعروض التلفزيون و *power on link* و *power off link* متاحة إلا إذا تم ضبط هذا الإعداد على "تشغيل".

### شامل لعروض التلفزيون

ضبط هذه الخاصية على "نعم" إذا كنت تفضل إيقاف تشغيل كل من التلفزيون وجهاز العرض تلقائياً في نفس الوقت. لمنع كلا الجهازين من التوقف في نفس الوقت، اضبط الإعداد على "لا".

### Power On Link

أمر تشغيل *CEC*.

- متبادل: سيتم تشغيل كل من جهاز العرض وجهاز *CEC* في وقت واحد.
- **PJ->Device**: سيتم تشغيل جهاز *CEC* فقط بعد تشغيل جهاز العرض.
- **Device->PJ**: سيتم تشغيل جهاز العرض فقط بعد تشغيل جهاز *CEC*.

### Power Off Link

يتم تمكين هذه الخاصية لإيقاف تشغيل كل من *HDMI Link* وجهاز العرض تلقائياً في نفس الوقت.

# استخدام جهاز العرض

## إعداد قائمة نموذج الاختبار

### نموذج الاختبار

تحديد نموذج الاختبار من بين الشبكة الخضراء أو الأرجوانية أو البيضاء، أو تعطيل هذه الخاصية (إيقاف تشغيلها).

## إعداد قائمة إعدادات البعد

### وظيفة IR

قم بضبط إعدادات خاصية الأشعة تحت الحمراء.

- **تشغيل:** اختر "تشغيل" وسيتم تشغيل جهاز العرض باستخدام وحدة التحكم عن بُعد من مستقبل الأشعة تحت الحمراء العلوي.
- **إطفاء:** اختر "إطفاء" ولن يتم تشغيل جهاز العرض باستخدام وحدة التحكم عن بُعد. وبتحديد "إطفاء"، سيكون بمقدورك استخدام لوحة المفاتيح.

### مخصص ١ / مخصص ٢ / مخصص ٣

قم بتعيين الوظيفة الافتراضية لـ مخصص ١ أو مخصص ٢ أو مخصص ٣ بين نموذج الاختبار والإضاءة والتباين ومؤقت النوم و تجانس الألوان وحرارة اللون Gamma وعرض وإعداد المصباح وزوم و تجميد.

## إعداد قائمة الخيارات

### اللغة

تحديد قائمة المعلومات المعروضة على الشاشة متعددة اللغات من بين اللغات الإنجليزية والألمانية والفرنسية والإيطالية والإسبانية والبرتغالية والبولندية والهولندية والسويدية والنرويجية / الدانماركية والفنلندية واليونانية والصينية التقليدية والصينية المبسطة واليابانية والكورية والروسية والمجرية والتشيكوسلوفاكية والعربية والتايلاندية والتركية والفارسية والفيتنامية والإندونيسية والرومانية والسلوفاكية.

### Menu Settings

تحديد موقع القائمة على الشاشة وتهيئة إعدادات مؤقت القائمة.

- **موضع القائمة:** تحديد موقع القائمة على شاشة العرض.
- **Menu Timer:** ضبط الفترة الزمنية التي تظل فيها قائمة العرض مرئية على الشاشة.

### اسم الدخول

تستخدم هذه الخاصية لإعادة تسمية وظيفة الدخول لتسهيل عملية التعريف.

### تبريد عالي

عند تحديد "تشغيل"، ستدور المراوح بسرعة أكبر. تعتبر هذه الميزة مفيدة في المناطق عالية الارتفاع حيث يكون الهواء ضعيفاً.

### Display Mode Lock

اختر "تشغيل" أو "إطفاء" لفتح إعدادات ضبط وضع الصورة.

### قفل لوحة المفاتيح

عندما تكون خاصية قفل لوحة المفاتيح "تشغيل"، سوف يتم قفل لوحة المفاتيح. على الرغم من ذلك، يتم تشغيل جهاز العرض عن طريق وحدة التحكم عن بُعد. وبتحديد "إطفاء"، سيكون بمقدورك إعادة استخدام لوحة المفاتيح.

### إخفاء المعلومات

قم بتمكين هذه الخاصية لإخفاء رسالة المعلومات.

- **إطفاء:** اختر "إطفاء" لعرض رسالة "searching" (جاري بحث).
- **تشغيل:** اختر "تشغيل" لإخفاء رسائل المعلومات.



# استخدام جهاز العرض

## الشعار

استخدم هذه الوظيفة لضبط شاشة بدء التشغيل المطلوبة. وفي حال إجراء أي تغييرات، يبدأ سريانها في المرة التالية لتشغيل جهاز العرض.

- افتراضي: شاشة بدء التشغيل الافتراضي.
- محايد: لا يتم عرض الشعار على شاشة بدء التشغيل.

## لون الخلفية

استخدم هذه الخاصية لعرض الشاشة باللون الأزرق أو الأحمر أو الأخضر أو الرمادي أو بدون ألوان أو بشعار، في حالة عدم توفر أي إشارة.

**ملاحظة:** إذا تم ضبط لون الخلفية على "بلا" فسيكون لون الخلفية أسود.

## قائمة إعادة تعيين الإعداد

### Reset OSD

عد إلى إعدادات المصنع الافتراضية لإعدادات القائمة المعروضة على الشاشة.

### Reset to Default

استعادة إعدادات المصنع الافتراضية لإعدادات قائمة الإعداد.

## قائمة المعلومات

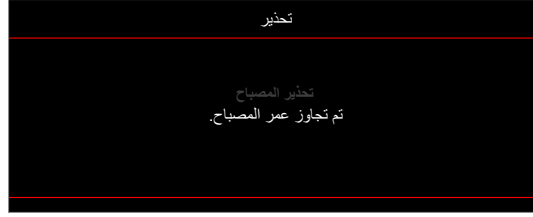
### قائمة المعلومات

عرض معلومات جهاز العرض كما هو موضح أدناه:

- Regulatory
- الرقم التسلسلي
- دقة الوضوح
- Refresh Rate
- نمط العرض
- عمر المصباح
- ساعات المرشح
- نمط الإضاءة
- FW Version

## استبدال المصباح (الفنيي الصيانة فقط)

يكتشف جهاز العرض عمر لمبة المصباح تلقائيًا، وعندما ينتهي عمر اللمبة تظهر رسالة تحذير على الشاشة.



عندما تظهر هذه الرسالة يرجى الاتصال بالموزع المحلي أو بمركز الصيانة لاستبدال اللمبة في أقرب وقت ممكن. قبل استبدال لمبة المصباح تأكد من إيقاف تشغيل جهاز العرض، وافصل سلك الطاقة، وتأكد من أن الجهاز قد برد لمدة ٣٠ دقيقة على الأقل، وتأكد من برودة اللمبة تمامًا.



تحذير: يرجى توخي الحذر عند فتح لوحة الوصول إلى اللمبة إذا كان جهاز العرض مثبتًا بالسقف، كما يوصى بارتداء نظارات الحماية عند استبدال اللمبة، متى كان الجهاز مركبًا بالسقف. يرجى اتخاذ الاحتياطات اللازمة لمنع سقوط أي أجزاء غير محكمة الربط من الجهاز.



تحذير: حجيرة المصباح ساخنة! اتركها تبرد قبل أن تقوم بتغيير المصباح!



تحذير: لتقليل احتمال تعرض الأشخاص للإصابة، احرص على عدم إسقاط وحدة اللمبة أو لمس الجزء الزجاجي منها، فقد تتحطم اللمبة وتتسبب في وقوع إصابات في حال سقوطها.



# معلومات إضافية

## مستويات دقة متوافقة

التوافق الرقمي

B1/التوقيت التفصيلي	B1/وضع الفيديو	B0/التوقيت التفصيلي	B0/التوقيت القياسي	B0/التوقيت المحدد
٧٢٠ × 480p عند ٦٠ هرتز	٦٤٠ × 480p عند ٦٠ هرتز ٣:٤	التوقيت الأصلي:	١٢٨٠ × ٧٢٠ عند ٦٠ هرتز	٧٢٠ × ٤٠٠ عند ٧٠ هرتز
١٢٨٠ × 720p عند ٦٠ هرتز	٧٢٠ × (١٤٤٠) 480i عند ٦٠ هرتز ٩:١٦	1080P: ١٠٨٠ × ١٩٢٠ عند ٦٠ هرتز	١٢٨٠ × ٨٠٠ عند ٦٠ هرتز	٦٤٠ × ٤٨٠ عند ٦٠ هرتز
١٣٦٦ × ٧٦٨ عند ٦٠ هرتز	٧٢٠ × 480p عند ٦٠ هرتز ٩:١٦		١٢٨٠ × ١٠٢٤ عند ٦٠ هرتز	٦٤٠ × ٤٨٠ عند ٦٧ هرتز
١٩٢٠ × 1080i عند ٥٠ هرتز	٧٢٠ × (١٤٤٠) 576i عند ٥٠ هرتز ٩:١٦		١٤٠٠ × ١٠٥٠ عند ٦٠ هرتز	٦٤٠ × ٤٨٠ عند ٧٢ هرتز
١٩٢٠ × 1080p عند ٦٠ هرتز	٧٢٠ × 576p عند ٥٠ هرتز ٩:١٦		١٦٠٠ × ١٢٠٠ عند ٦٠ هرتز	٦٤٠ × ٤٨٠ عند ٧٥ هرتز
	١٢٨٠ × 720p عند ٥٠ هرتز ٩:١٦		١٤٤٠ × ٩٠٠ عند ٦٠ هرتز	٨٠٠ × ٦٠٠ عند ٥٦ هرتز
	١٢٨٠ × 720p عند ٦٠ هرتز ٩:١٦		١٢٨٠ × ٧٢٠ عند ١٢٠ هرتز	٨٠٠ × ٦٠٠ عند ٦٠ هرتز
	١٩٢٠ × 1080i عند ٥٠ هرتز ٩:١٦		١٠٢٤ × ٧٦٨ عند ١٢٠ هرتز	٨٠٠ × ٦٠٠ عند ٧٢ هرتز
	١٩٢٠ × 1080i عند ٦٠ هرتز ٩:١٦			٨٠٠ × ٦٠٠ عند ٧٥ هرتز
	١٩٢٠ × 1080p عند ٥٠ هرتز ٩:١٦			٨٢٢ × ٦٢٤ عند ٧٥ هرتز
	١٩٢٠ × 1080p عند ٦٠ هرتز ٩:١٦			١٠٢٤ × ٧٦٨ عند ٦٠ هرتز
	١٩٢٠ × 1080p عند ٢٤ هرتز ٩:١٦			١٠٢٤ × ٧٦٨ عند ٧٠ هرتز
	١٩٢٠ × 1080p عند ٣٠ هرتز ٩:١٦			١٠٢٤ × ٧٦٨ عند ٧٥ هرتز
				١٢٨٠ × ١٠٢٤ عند ٧٥ هرتز
				١١٥٢ × ٨٧٠ عند ٧٥ هرتز

توافق الفيديو الحقيقي ثلاثي الأبعاد

		توقيت الدخل		
	Top and Bottom	١٢٨٠ × 720P عند ٥٠ هرتز	HDMI 1.4a دخل ثلاثي الأبعاد	دقة الدخل
	Top and Bottom	١٢٨٠ × 720P عند ٦٠ هرتز		
	تجميع الإطارات	١٢٨٠ × 720P عند ٥٠ هرتز		
	تجميع الإطارات	١٢٨٠ × 720P عند ٦٠ هرتز		
	جنبًا إلى جنب (نصف)	١٩٢٠ × 1080i عند ٥٠ هرتز		
	جنبًا إلى جنب (نصف)	١٩٢٠ × 1080i عند ٦٠ هرتز		
	Top and Bottom	١٩٢٠ × 1080P عند ٢٤ هرتز		
	تجميع الإطارات	١٩٢٠ × 1080P عند ٢٤ هرتز		
الوضع جنبًا إلى جنب قيد التشغيل	جنبًا إلى جنب (نصف)	١٩٢٠ × 1080i عند ٥٠ هرتز	HDMI 1.3	
		١٩٢٠ × 1080i عند ٦٠ هرتز		
		١٢٨٠ × 720P عند ٥٠ هرتز		
		١٢٨٠ × 720P عند ٦٠ هرتز		
الوضع أعلى وأسفل قيد التشغيل	Top and Bottom	١٩٢٠ × 1080i عند ٥٠ هرتز		
		١٩٢٠ × 1080i عند ٦٠ هرتز		
		١٢٨٠ × 720P عند ٥٠ هرتز		
		١٢٨٠ × 720P عند ٦٠ هرتز		
تنسيق ثلاثي الأبعاد هو الإطار المتتابع	HQFS	١٢٠ هرتز ١٠٢٤ × ٧٦٨ عند 480i		
		١٢٠ هرتز ١٢٠ × ٧٢٠ عند ٧٢٠		

ملاحظة:

- إذا كان الدخل ثلاثي الأبعاد يساوي ١٠٨٠ بكسل عند ٢٤ هرتز، يجب أن تستجيب DMD استجابة كاملة مع الوضع ثلاثي الأبعاد.
- بدعم تشغيل NVIDIA 3DTV في حال عدم وجود رسوم على براءات الاختراع من قبل Optoma.
- إذا كان الدخل 1080i عند ٢٥ هرتز و ٧٢٠ بكسل عند ٥٠ هرتز يتم تشغيله بتردد ١٠٠ هرتز، فيما سيتم تشغيل ١٠٨٠ بكسل عند ٢٤ هرتز بتردد ١٤٤ هرتز أما التوقيتات الأخرى ثلاثية الأبعاد فيتم تشغيلها بتردد ١٢٠ هرتز.

# معلومات إضافية

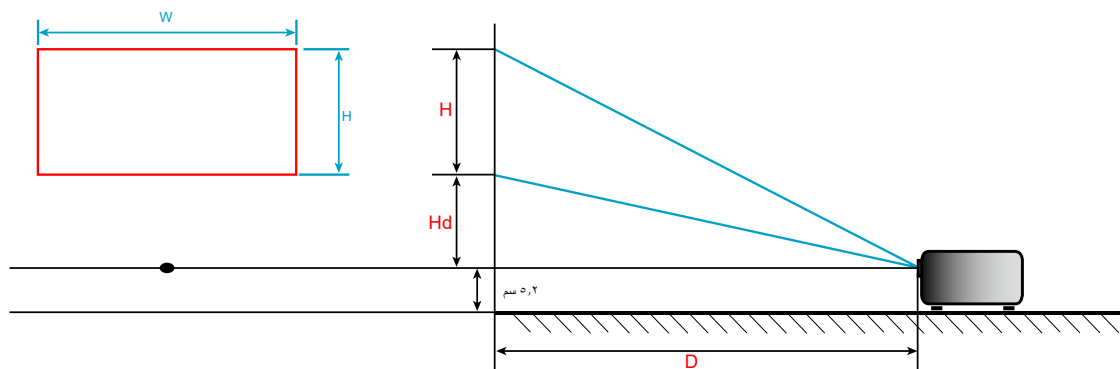
## حجم الصورة ومسافة العرض

مقاس الشاشة			مقاس الشاشة			المسافة المطلوبة (م)
(أقصى درجة تحجيم)			(أقل درجة تحجيم)			
أعلى	مقاس الشاشة	أعلى	أعلى	مقاس الشاشة	أعلى	
من أسفل الصورة لأعلىها (سم)	العرض (سم) X الارتفاع (سم)	القطر (بوصة)	من أسفل الصورة لأعلىها (سم)	العرض (سم) X الارتفاع (سم)	القطر (بوصة)	
٤٤	٣٨ X ٦٨	٣١	٤٠	٣٥ X ٦٢	٢٧,٨٨	١
٨٩	٧٧ X ١٣٦	٦١	٨١	٦٩ X ١٢٣	٥٦	٢
١١١	٩٦ X ١٧٠	٧٧	١٠١	٨٧ X ١٥٤	٧٠	٢,٥
١٣٣	١١٥ X ٢٠٤	٩٢	١٢١	١٠٤ X ١٨٥	٨٤	٣
١٥٥	١٣٤ X ٢٣٨	١٠٨	١٤١	١٢٢ X ٢١٦	٩٨	٣,٥
١٧٨	١٥٣ X ٢٧٢	١٢٣	١٦١	١٣٩ X ٢٤٧	١١٢	٤
٢٢٢	١٩١ X ٣٤٠	١٥٤	٢٠١	١٧٤ X ٣٠٩	١٣٩	٥
٢٦٦	٢٣٠ X ٤٠٨	١٨٤	٢٤٢	٢٠٨ X ٣٧٠	١٦٧	٦
٣١١	٢٦٨ X ٤٧٦	٢١٥	٢٨٢	٢٤٣ X ٤٣٢	١٩٥	٧
٣٥٥	٣٠٦ X ٥٤٤	٢٤٦	٣٢٢	٢٧٨ X ٤٩٤	٢٢٣	٨
٣٩٩	٣٤٤ X ٦١٢	٢٧٧	٣٦٣	٣١٣ X ٥٥٦	٢٥١	٩
٤٣٥	٣٧٥ X ٦٦٧	٣٠١,١٤	٣٩٥	٣٤٠ X ٦٠٥	٢٧٣	٩,٨

ملاحظة: معدل الزوم 1x, 1.

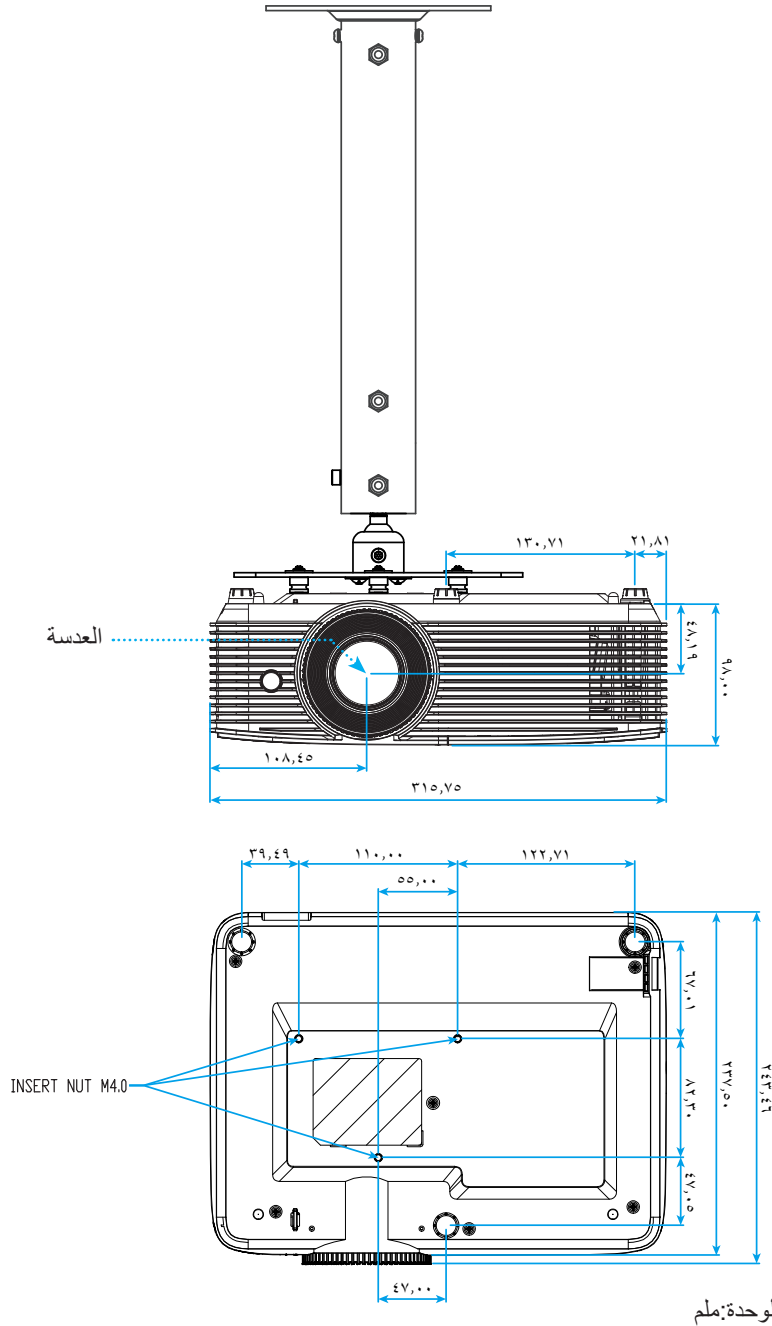
الجزء العلوي (سم)	المسافة (بالمتر)		مقاس الصورة المطلوب	
	الحد الأدنى للزوم	الحد الأقصى للزوم	العرض (سم) X الارتفاع (سم)	القطر (بوصة)
٤٠	١,٠	--	٣٥ X ٦٢	٢٧,٨٨
٥٨	١,٤	١,٣	٥٠ X ٨٩	٤٠
٧٢	١,٨	١,٦	٦٢ X ١١١	٥٠
٨٧	٢,٢	٢,٠	٧٥ X ١٣٣	٦٠
١٠١	٢,٥	٢,٣	٨٧ X ١٥٥	٧٠
١١٦	٢,٩	٢,٦	١٠٠ X ١٧٧	٨٠
١٣٠	٣,٢	٢,٩	١١٢ X ١٩٩	٩٠
١٤٤	٣,٦	٣,٣	١٢٥ X ٢٢١	١٠٠
١٧٣	٤,٣	٣,٩	١٤٩ X ٢٦٦	١٢٠
٢١٧	٥,٤	٤,٩	١٨٧ X ٣٢٢	١٥٠
٢٨٩	٧,٢	٦,٥	٢٤٩ X ٤٤٣	٢٠٠
٣٦١	٩,٠	٨,١	٣١١ X ٥٥٣	٢٥٠
٤٠٤	١٠,٠	٩,١	٣٤٩ X ٦٢٠	٢٨٠
٤٣٥	--	٩,٨	٣٧٥ X ٦٦٦	٣٠١

ملاحظة: معدل الزوم 1.1x.



## تثبيت أبعاد جهاز العرض والتثبيت في السقف

- ١- لتجنب إلحاق الضرر بجهاز العرض، يرجى استخدام مجموعة Optoma لتثبيت جهاز العرض في السقف.
- ٢- إذا كنت ترغب في استخدام مجموعة تثبيت خارجية يرجى التأكد من أن البراغي المستخدمة لتوصيل وحدة التثبيت بجهاز العرض تفي بالموصفات التالية:
  - نوع البراغي: M4\*3
  - الحد الأدنى لطول البراغي: ١٠ مم



**ملاحظة:** يُرجى ملاحظة أن أي ضرر ناتجة من التركيب غير الصحيح من شأنها إلغاء الضمان.

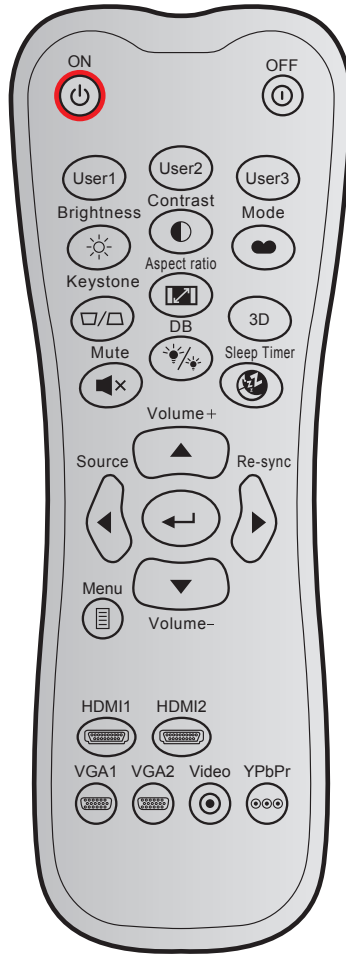


تحذير!

- إذا قمت بشراء مجموعة التركيب بالسقف من شركة أخرى، يرجى التأكد من استخدام مقاس المسامير الملائم. مع العلم بأن مقاس المسامير يختلف تبعاً لسُمك لوح التركيب.
- يرجى التأكد من وجود مسافة ١٠ سم على الأقل بين السقف وقاعدة جهاز العرض.
- تجنب تركيب جهاز العرض بالقرب من مصدر حراري.


















## معلومات إضافية

رموز وحدة التحكم عن بعد ١ التي تعمل بالأشعة تحت الحمراء



الوصف	تعريف مفتاح الطباعة	كود مخصص			مفتاح	
		كود البيانات	بايت ٢	بايت ١		
اضغط لتشغيل جهاز العرض.	تشغيل	02	CD	٣٢		التشغيل
اضغط لإيقاف تشغيل جهاز العرض.	إيقاف تشغيل	2E	CD	٣٢		إيقاف التشغيل
المفاتيح التي يحددها المستخدم. برجاء الرجوع إلى صفحة ٤٠ للإعداد.	مستخدم ١	٣٦	CD	٣٢		مستخدم ١
	مستخدم ٢	٦٥	CD	٣٢		مستخدم ٢
	مستخدم ٣	٦٦	CD	٣٢		مستخدم ٣
ضبط درجة سطوع الصورة.	الإضاءة	٤١	CD	٣٢		الإضاءة
يتحكم في درجة الاختلاف بين الأجزاء الفاتحة والداكنة من الصورة.	التباين	٤٢	CD	٣٢		التباين
حدد وضع عرض لتحسين الإعدادات للتطبيقات المختلفة. يرجى الرجوع إلى صفحة ٣٢.	الوضع	٠٥	CD	٣٢		نمط العرض
يتيح ضبط تشوه الصورة الناتج من إمالة جهاز العرض.	تشوه	٠٧	CD	٣٢		تشوه
اضغط لتغيير نسبة العرض إلى الارتفاع الخاصة بالصورة المعروضة.	نسبة العرض إلى الارتفاع	٦٤	CD	٣٢		نسبة العرض إلى الارتفاع

## معلومات إضافية

الوصف	تعريف مفتاح الطباعة	كود مخصص			مفتاح	
		كود البيانات	بايت ٢	بايت ١		
تحديد يدوي لوضع ثلاثي الأبعاد يتوافق مع المحتوى ثلاثي الأبعاد.	3D	٨٩	CD	٣٢	3D	
كتم الصوت.	كتم الصوت	٥٢	CD	٣٢		كتم الصوت
فتح قائمة وضع السطوح.	مصباح وضع مزدوج	٤٤	CD	٣٢		DB
فتح قائمة مؤقت النوم.	مؤقت النوم	٦٣	CD	٣٢		مؤقت النوم
اضبط لرفع مستوى الصوت.	صوت +	٠٩	CD	٣٢		صوت +
استخدم ▲ أو ◀ أو ▶ أو ▼ لتحديد عناصر أو إجراء تعديل على اختيارك.	▲	١١	CD	٣٢		مفاتيح الأسهم الأربعة
	◀	١٠	CD	٣٢		
	▶	١٢	CD	٣٢		
	▼	١٤	CD	٣٢		
اضغط على "مصدر" لاختيار إشارة دخل.	المصدر	١٨	CD	٣٢		المصدر
يقوم بتأكيد اختيار العنصر.		0F	CD	٣٢		مفتاح Enter (إدخال)
يتيح مزامنة جهاز العرض مع مصدر الدخل تلقائيًا.	إعادة التزامن	04	CD	٣٢		إعادة التزامن
اضبط لخفض مستوى الصوت.	صوت -	0C	CD	٣٢		صوت -
يقوم بعرض أو إنهاء القوائم المعروضة على شاشة جهاز العرض.	القائمة	0E	CD	٣٢		القائمة
اضغط على "HDMI1" لاختيار مصدر منموصل HDMI 1	HDMI1	١٦	CD	٣٢		HDMI 1
لا توجد وظيفة	HDMI2	٣٠	CD	٣٢		HDMI 2
لا توجد وظيفة	VGA1	1B	CD	٣٢		VGA1
لا توجد وظيفة	VGA2	1E	CD	٣٢		VGA2
لا توجد وظيفة	Video	1C	CD	٣٢		Video
لا توجد وظيفة	YPbPr	١٧	CD	٣٢		YPbPr

رموز وحدة التحكم عن بعد ٢ التي تعمل بالأشعة تحت الحمراء



كود المفتاح	الوصف	وسائل الإيضاح الأساسية	
٨١	اضغط لتشغيل/إيقاف جهاز العرض.		الطاقة
8B	اضغط لتجميد صورة جهاز العرض.		تجميد
98	اضغط لتغيير نسبة العرض إلى الارتفاع الخاصة بالصورة المعروضة.		نسبة الارتفاع إلى العرض
8A	اضغط لتشغيل أو إيقاف تشغيل السماعة المضمنة في جهاز العرض		كتم الصوت/الفيديو
C6	اضغط لضبط تشوه الصورة الناتج عن إمالة جهاز العرض. اضغط للانتقال إلى الأعلى.	 	التشوه+/أعلى
٩٢	اضغط لإيقاف/تشغيل الصوت بصفة مؤقتة.		كتم الصوت
C8	اضغط للتعديل لخفض مستوى الصوت. اضغط للانتقال إلى اليسار.	 	يسار/مستوى الصوت-
C5- (للمعرض على الشاشة) CA- (لمحاكاة فأرة USB عبر USB)	يقوم بتأكيد اختيار العنصر.		أدخل
C9	اضغط للتعديل لرفع مستوى الصوت. اضغط للانتقال إلى اليمين.	 	يمين/مستوى الصوت+
٨٨	يقوم بعرض أو إنهاء القوائم المعروضة على شاشة جهاز العرض.		القائمة
C7	اضغط لضبط تشوه الصورة الناتج عن إمالة جهاز العرض. اضغط للانتقال إلى الأسفل.	 	أسفل/التشوه-
٩٣	اضغط للاختيار البيدي لوضع ثلاثي الأبعاد يتوافق مع المحتوى ثلاثي الأبعاد.		3D
٨٦	اضغط لاختيار مصدر HDMI.		HDMI
8E	لا توجد وظيفة		VGA



## معلومات إضافية

كود المفتاح	الوصف	وسائل الإيضاح الأساسية	
CE	لا توجد وظيفة		Video
C3	اضغط على لاختيار إشارة دخل.		المصدر
٨٧	اضغط لضبط سطوع الصورة تلقائيًا لتوفير أفضل أداء تباين.		نمط الإضاءة
C4	يقوم بمزامنة جهاز العرض مع مصدر الدخل تلقائيًا.		إعادة التزامن

# معلومات إضافية

## استكشاف الأعطال وإصلاحها

يرجى الرجوع إلى المعلومات التالية إذا ما واجهت مشكلة بجهاز العرض. وفي حالة استمرار المشكلة، بادر بالاتصال بالموزع المحلي أو مركز الصيانة.  
مشكلات الصورة

### عدم ظهور الصورة على الشاشة

- تأكد من توصيل جميع الكبلات وتوصيلات الطاقة توصيلاً صحيحاً ومحكمًا كما هو موضح في قسم "التركيب".
- تأكد من عدم انثناء أي من دبابيس الموصلات أو انكساره.
- تحقق من إحكام تركيب مصباح الإسقاط. يُرجى الرجوع إلى قسم "استبدال المصباح".
- تأكد من أن خاصية "كتم الصوت" لا تعمل.

### وقوع الصورة خارج نطاق التركيز البؤري

- اضبط عجلة التركيز البؤري الخاصة بعدسة جهاز العرض.
- تأكد من وجود شاشة العرض ضمن المسافة المطلوبة من جهاز العرض. (يرجى الرجوع إلى صفحة ٤٤).

### تمدد الصورة عند عرض مقطع DVD بنسبة عرض لارتفاع ٩:١٦

- عند عرض مقطع DVD مشوه أو مقطع DVD بنسبة عرض لارتفاع ٩:١٦، فسوف يعرض جهاز العرض أفضل صورة بصيغة ٩:١٦ على جانب جهاز العرض.
- عند تشغيل مقطع DVD بنمط LBX، يُرجى تغيير النمط إلى LBX في قائمة OSD بجهاز العرض.
- وعند تشغيل أقراص DVD بتنسيق ٣:٤، يرجى كذلك تغيير التنسيق إلى ٣:٤ في قائمة OSD الخاصة بجهاز العرض.
- يرجى ضبط نمط العرض على نسبة العرض إلى الارتفاع ٩:١٦ (عريض) في مشغل أقراص DVD خاصتك.

### الصورة أصغر أو أكبر مما ينبغي

- اضبط رافعة الزووم الموجودة بالجزء العلوي من جهاز العرض.
- حرك الجهاز بالقرب من الشاشة أو بعيداً عنها.
- اضغط على القائمة في لوحة جهاز العرض ثم انتقل إلى "العرض--Aspect Ratio". جرّب إعدادات مختلفة.

### الصورة بها جوانب مائلة:

- قم، إن أمكن، بتغيير موقع جهاز العرض بحيث يصبح في منتصف الشاشة وأسفل قاعدتها.
- استخدم "العرض --> تشوه" من نظام العرض على الشاشة لإدخال التعديلات.

### الصورة معكوسة

- قم بتحديد "إعداد --> عرض" من نظام العرض على الشاشة وضبط اتجاه جهاز العرض.

### صورة مزدوجة ضبابية

- اضغط على زر 3D (الأبعاد الثلاثية) ثم انتقل إلى "التلقائي" لتجنب أن تصبح الصورة ثنائية الأبعاد العادية صورة مزدوجة ضبابية.

## معلومات إضافية

صورتان بنمط جنبًا إلى جنب ?

- اضغط على زر 3D (الأبعاد الثلاثية) ثم انتقل إلى "القمة والأسفل" لتكون إشارة الدخل HDMI 1.3 2D 1080i جنبًا إلى جنب.

عدم ظهور الصورة في وضع ثلاثي الأبعاد ?

- تحقق من مدى نفاذ شحنة بطارية النظارة ثلاثية الأبعاد.
- تحقق من تشغيل النظارة ثلاثية الأبعاد.
- عندما تكون إشارة الدخل HDMI 1.3 2D 1080i جنبًا إلى جنب)، اضغط على زر 3D (الأبعاد الثلاثية) ثم انتقل إلى "القمة والأسفل".

### مشكلات أخرى

توقف جهاز العرض عن الاستجابة لجميع مفاتيح التحكم ?

- قم إذا أمكن بإيقاف تشغيل جهاز العرض، ثم افصل كبل الطاقة وانتظر لمدة ٢٠ ثانية على الأقل قبل إعادة توصيل كبل الطاقة مرة أخرى.

احتراق اللبنة أو صدور صوت طقطقة عنها ?

- عند وصول اللبنة إلى نهاية عمرها الافتراضي، فإنها تحترق أو يصدر عنها صوت طقطقة عالٍ. وفي هذه الحالة، لن يعمل جهاز العرض حتى يتم استبدال وحدة اللبنة.

### مشكلات وحدة التحكم عن بعد

في حالة عدم عمل وحدة التحكم عن بعد ?

- تحقق من كون زاوية تشغيل وحدة التحكم عن بعد محددة ضمن نطاق  $\pm 15$  درجة في اتجاه مستقبل الأشعة تحت الحمراء الموجود على جهاز العرض.
- تأكد من عدم وجود أي عائق بين وحدة التحكم عن بعد وجهاز العرض. وتحرك في نطاق ٦ أمتار (٢٠ قدمًا) من جهاز العرض.
- تأكد من صحة إدخال البطاريات.
- استبدل البطاريات إذا نفذ شحنها.

# معلومات إضافية

## مؤشر التحذير

عندما تومض مؤشرات التحذير أو تضيء (راجع ما يلي)، سيوف يتم إيقاف تشغيل جهاز العرض تلقائيًا:

- يضيء مؤشر LED الخاص بـ "LAMP" (المصباح) باللون الأحمر عندما يومض مؤشر "On/Standby" (التشغيل/الاستعداد) باللون الكهرماني.
  - يضيء مؤشر LED الخاص بـ "TEMP" (درجة الحرارة) باللون الأحمر عندما يومض مؤشر "On/Standby" (التشغيل/الاستعداد) باللون الكهرماني. وهو ما يشير إلى ارتفاع درجة حرارة جهاز العرض بشكل مفرط. في الظروف العادية، يمكن إرجاع الجهاز إلى وضع التشغيل.
  - يضيء مؤشر LED الخاص بـ "TEMP" (درجة الحرارة) باللون الأحمر عندما يضيء مؤشر "On/Standby" (التشغيل/الاستعداد) باللون الكهرماني.
- قم بفصل كبل الطاقة من الجهاز، وانتظر ٣٠ ثانية ثم حاول مرة أخرى. عندما يومض مؤشر التحذير أو يضيء، يُرجى الاتصال بأقرب مركز خدمة للحصول على المساعدة.

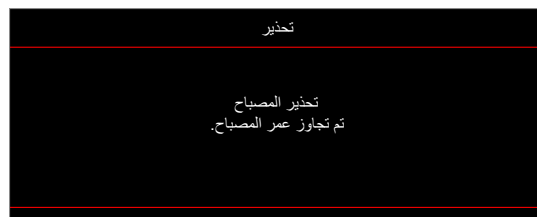
## رسائل ضوء مؤشر بيان الحالة

رسائل	مؤشر بيان حالة التشغيل/الاستعداد	مؤشر بيان حالة التشغيل/الاستعداد	مؤشر بيان حالة درجة الحرارة	مؤشر بيان حالة المصباح
وضع الاستعداد (تركيب كبل الطاقة)	ضوء ثابت	(أزرق)	(أحمر)	(أحمر)
تشغيل الطاقة (تدفئة)		وامض (ينطفئ لمدة ٠,٥ ثانية / يعمل لمدة ٠,٥ ثانية)		
التشغيل وإضاءة المصباح		ضوء ثابت		
إيقاف التشغيل (تبريد)		وامض (ينطفئ لمدة ٠,٥ ثانية / يعمل لمدة ٠,٥ ثانية). يعود إلى الضوء الأحمر الثابت عند إيقاف تشغيل مروحة التبريد.		
استئناف سريع (١٠٠ ثانية)		وامض (ينطفئ لمدة ٠,٢٥ ثانية / يعمل لمدة ٠,٢٥ ثانية)		
خطأ (تعطل اللبنة)	وامض			ضوء ثابت
خطأ (تعطل المروحة)	وامض		وامض	
خطأ (ارتفاع درجة الحرارة بصورة مفرطة)	وامض		ضوء ثابت	

## إيقاف التشغيل:

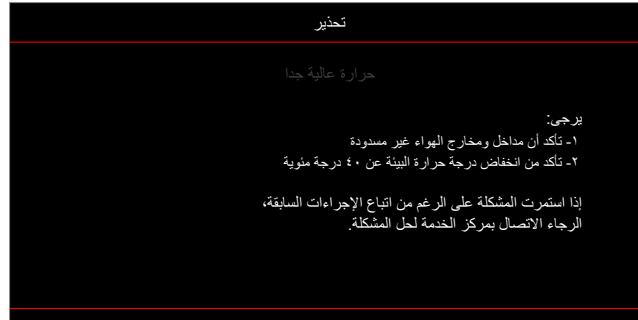


## تحذير المصباح:

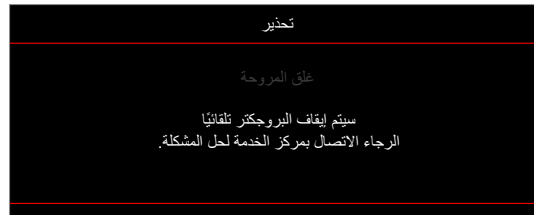


## معلومات إضافية

### • تحذير درجة الحرارة:



### • تعطل المروحة:



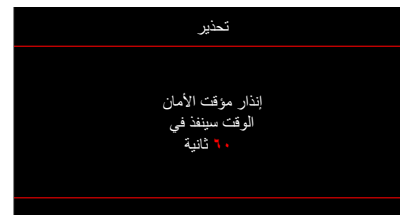
### • خارج نطاق العرض:



### • تحذير قطع التيار:



### • إنذار مؤقت الأمان:



## معلومات إضافية

### المواصفات

الوصف	الدقة
1080p	الدقة الأصلية
زوم يدوي وتركيز يدوي	العدسة
٣٠١~٢٨ بوصة (محسن عند ٦٠ بوصة)	حجم الصورة (القطر)
١ م إلى ٩,٨ م (محسن عند ١,٩٥ م)	مسافة العرض

الوصف	كهربائي
HDMI 1.4a	المدخلات
١٠٧٣,٤ مليون لون	استنساخ الألوان
- معدل المسح الأفقي: ٩١,١٤٦~١٥,٣٧٥ كيلوهرتز - معدل المسح الرأسي: ٢٤ ~ ٨٥ هرتز (١٢٠ هرتز لعرض ثلاثي الأبعاد)	معدل المسح
نعم، ٣ وات	سماعات مضمنة
١٠٠ - ٢٤٠ فولت تيار متردد ٦٠/٥٠ هرتز	متطلبات الطاقة
٢,٩ أمبير	تيار الدخل

الوصف	المواصفات الميكانيكية
الأمامي والخلفي والسقف العلوي والخلفي العلوي	اتجاه التركيب
- ٣١٦ مم (عرض) x ٢٤٣,٥ مم (عمق) x ١٠٦ مم (ارتفاع) (بدون الأرجل) - ٣١٦ مم (عرض) x ٢٤٣,٥ مم (عمق) x ١٠٨,٥ مم (ارتفاع) (بالأرجل)	الأبعاد
٢,٨ ± ٠,٥ كجرام	الوزن
تشغيل في ٥ ~ ٤٠ درجة مئوية، ١٠٪ إلى ٨٥٪ رطوبة (بدون تكثيف)	الأجواء البيئية

**ملاحظة:** جميع المواصفات عرضة للتغيير دون إشعار.

## مكاتب شركة Optoma حول العالم

للحصول على خدمات الصيانة أو الدعم، يرجى الاتصال بالمكتب المحلي الموجود بمنطقتك.

[info@os-worldwide.com](mailto:info@os-worldwide.com)  
[www.os-worldwide.com](http://www.os-worldwide.com)

**Japan**  
東京都足立区綾瀬3-25-18  
株式会社オーエス  
・120-380-490 :コンタクトセンター

888-289-6786  
010-897-8601  
[services@optoma.com](mailto:services@optoma.com)

**USA**  
47697 Westinghouse Drive,  
Fremont, CA 94539, USA  
[www.optomausa.com](http://www.optomausa.com)

+886-2-8911-8600  
+886-2-8911-6000  
[service@optoma.com.tw](mailto:service@optoma.com.tw)  
[asia.optoma.com](http://asia.optoma.com)

**Taiwan**  
12F., No.213, Sec. 3, Beixin Rd.,  
Xindian Dist., New Taipei City 231,  
Taiwan, R.O.C.  
[www.optoma.com.tw](http://www.optoma.com.tw)

888-289-6786  
010-897-8601  
[services@optoma.com](mailto:services@optoma.com)

**Canada**  
47697 Westinghouse Driv  
Fremont, CA 94539, USA  
[www.optomausa.com](http://www.optomausa.com)

+852-2396-8968  
+852-2370-1222  
[www.optoma.com.hk](http://www.optoma.com.hk)

**Hong Kong**  
Unit A, 27/F Dragon Centre,  
79 Wing Hong Street,  
Cheung Sha Wan,  
Kowloon, Hong Kong

888-289-6786  
010-897-8601  
[services@optoma.com](mailto:services@optoma.com)

**Latin America**  
47697 Westinghouse Drive,  
Fremont, CA 94539, USA  
[www.optomausa.com](http://www.optomausa.com)

+86-21-62947376  
+86-21-62947370  
[www.optoma.com.cn](http://www.optoma.com.cn)

**China**  
5F, No. 1205, Kaixuan Rd.,  
Changning District  
Shanghai, 200052, China

+44 (0) 1923 691 800  
+44 (0) 1923 691 888  
[service@tsc-europe.com](mailto:service@tsc-europe.com)

**Europe**  
Unit 1, Network 41, Bourne End Mills  
Hemel Hempstead, Herts,  
HP1 2UJ, United Kingdom  
[www.optoma.eu](http://www.optoma.eu)  
+44 (0) 1923 691 860 : Service Tel

+31 (0) 36 820 0202  
+31 (0) 36 048 9002

**Benelux BV**  
Randstad 22-123  
1316 BW Almere  
The Netherlands  
[www.optoma.nl](http://www.optoma.nl)

+33 1 41 46 12 20  
+33 1 41 46 94 30  
[savoptoma@optoma.fr](mailto:savoptoma@optoma.fr)

**France**  
Bâtiment E  
81-83 avenue Edouard Vaillant  
92100 Boulogne Billancourt, France

+34 91 499 06 06  
+34 91 670 08 32

**Spain**  
C/ José Hierro, 36 Of. 1C  
28522 Rivas VaciaMadrid,  
Spain

+49 (0) 211 06 6670  
+49 (0) 211 06 66799  
[info@optoma.de](mailto:info@optoma.de)

**Deutschland**  
Wiesenstrasse 21 W  
D40549 Düsseldorf,  
Germany

+47 32 98 89 90  
+47 32 98 89 99  
[info@optoma.no](mailto:info@optoma.no)

**Scandinavia**  
Lerpeveien 25  
3040 Drammen  
Norway  
PO.BOX 9515  
3038 Drammen  
Norway

+82+2+34430004  
+82+2+34430000

**Korea**  
WOOMI TECH.CO.,LTD.  
4F, Minu Bldg.33-14, Kangnam-Ku,  
Seoul, 135-815, KOREA  
[korea.optoma.com](http://korea.optoma.com)

